

Gigaset pro



Maxwell C

BECAUSE IT'S YOUR BUSINESS.

Maxwell C – De uso versátil

Ha adquirido un terminal inalámbrico **Maxwell C**, un dispositivo de alta calidad, polivalente y listo para los cambios tecnológicos del futuro.

Con el **Maxwell C**, Gigaset amplía su consolidada oferta de terminales inalámbricos DECT y ofrece una solución para aquellas personas que no quieren prescindir de un microteléfono clásico.

Puede utilizar su **Maxwell C** con diferentes estaciones base DECT y *gateways* compatibles con el estándar DECT.

En una estación base Gigaset

Conecte su **Maxwell C** a una estación base Gigaset y utilice las múltiples prestaciones que le ofrece con la calidad habitual de Gigaset.

Si su estación base Gigaset es compatible con IP (p. ej. N510 IP PRO), su **Maxwell C** también ofrece llamadas de banda ancha con una extraordinaria calidad.

En estas instrucciones se describen todas las funciones que ofrece su **Maxwell C**. Las funciones completas de las estaciones base Gigaset se describen en las instrucciones de su sistema Gigaset.

Todas las instrucciones de uso de Gigaset están disponibles

- en línea: ➔ gigasetpro.com
- en formato PDF: ➔ wiki.gigasetpro.com

En una estación base o router DECT/GAP de otro fabricante

Evidentemente, el **Maxwell C** funciona también con estaciones base DECT/GAP y routers DECT de otros fabricantes. Información detallada en ➔ wiki.gigasetpro.com

En routers DECT con CAT-iq 2.0

Su terminal inalámbrico Gigaset **Maxwell C** está certificado según el estándar DECT/CAT-iq 2.0. Por lo tanto, puede utilizarse con un router DECT con funcionalidad CAT-iq.

Funciones del **Maxwell C** con un router CAT-iq (entre otras):

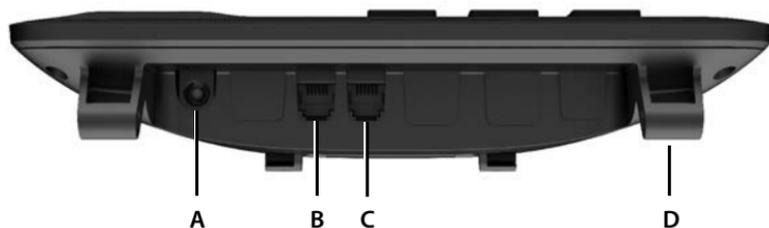
- acceso completo a la agenda telefónica central del router, así como a la agenda telefónica local integrada en el dispositivo,
- cómodo uso del teléfono y de las listas de llamadas,
- uso de varias líneas y números de teléfono *,
- Disfrute de llamadas en banda ancha con calidad HD-Voice™ garantizada/certificada.

➔ Encontrará más información en las instrucciones de uso del router.

Consulte los detalles de funcionalidad del **Maxwell C** con estaciones base y routers diferentes en ➔ wiki.gigasetpro.com

* Las funciones disponibles dependen del país, la red y el router.

Visión general



Teclas

- 1 **Barra de estado** (⇒ p. 60)
Los iconos indican la configuración actual y el estado operativo del teléfono
- 2 **Pantalla**
- 3 **Teclas de marcación rápida** (⇒ p. 17)
- 4 **Teclas de pantalla** (⇒ p. 16)
Funciones distintas según la situación
- 5 **Tecla de control/tecla de menú** (⇒ p. 16)
Abrir menú; navegar por los menús y campos de entrada; activar funciones (según la situación)
- 6 **Tecla de perfil** (⇒ p. 32)
Cambio entre los perfiles de sonido
iluminada: Función No molestar activada
- 7 **Tecla de mensajes** (⇒ p. 28)
Acceso a las listas de llamadas y de mensajes
parpadea: mensaje nuevo o llamada perdida
- 8 **Tecla de manos libres**
Aceptar llamada a través de manos libres; conmutar entre funcionamiento con microteléfono (auricular) y con la función de manos libres
En el estado de reposo: descolgar (para marcar manualmente cifra a cifra) ▶ Pulse **brevemente**
iluminada: la comunicación se realiza a través de manos libres
- 9 **Tecla de auriculares**
Mantener la conversación a través de los auriculares; conmutar entre funcionamiento con microteléfono (auricular) y con la función de manos libres (auriculares, cascos)
iluminada: La conversación se realiza a través de los auriculares
- 10 **Micrófono**
- 11 **Teclas de volumen**
Durante la conversación: regular el volumen del altavoz, del auricular del teléfono o de los auriculares
- 12 **Tecla finalizar/volver**
Cancelar función; retroceder un nivel en el menú ▶ Pulse **brevemente**
Volver al estado de reposo ▶ Pulse **prolongadamente**
- 13 **Tecla asterisco**
Desactivar el tono de llamada ▶ Pulse **prolongadamente**
Abrir la tabla de caracteres especiales (al introducir texto) ▶ Pulse **brevemente**
Cambiar de marcación por impulsos a marcación por tonos (para la llamada actual) ▶ Pulse **brevemente**
- 14 **Tecla R**
Consulta (flash) ▶ Pulse **prolongadamente**
- 15 **Tecla almohadilla/tecla de bloqueo**
Bloquear/desbloquear el teclado (desde el estado de reposo) ▶ Pulse **prolongadamente**
Cambiar entre mayúsculas, minúsculas y números (al introducir texto) ▶ Pulse **brevemente**
Introducir pausa de marcación ▶ Pulse **prolongadamente**

Conexiones

- A  Conexión para la fuente de alimentación
 - B  Conexión para los auriculares con clavija RJ9
 - C  Conexión para microteléfono (receptor auricular)
 - D Soportes para colocar la base
 - E Micro USB para conectar un cable de datos
- ➔ Puesta en servicio, p. 10

Tabla de contenidos

| | |
|--|-----------|
| Visión general | 3 |
| Recomendaciones de seguridad | 9 |
| Puesta en servicio | 10 |
| Manejar el terminal | 15 |
| Conocer el terminal | 15 |
| Llamar por teléfono | 20 |
| Contestador automático local | 23 |
| Agenda telefónica local del terminal inalámbrico | 24 |
| Listas de mensajes | 28 |
| Listas de llamadas | 29 |
| Otras funciones | 31 |
| Perfiles de audio | 32 |
| Calendario | 33 |
| Despertador | 35 |
| Vigilancia de habitación | 36 |
| ECO DECT | 38 |
| Protección frente a llamadas no deseadas | 39 |
| Gestor de recursos | 41 |
| Bluetooth | 42 |
| Funciones adicionales mediante la interfaz de PC | 45 |
| Configurar el terminal inalámbrico | 47 |
| Anexo | 56 |
| Servicio de atención al cliente y ayuda | 56 |
| Indicaciones del fabricante | 56 |
| Características técnicas | 58 |
| Iconos de pantalla | 60 |
| Índice alfabético | 62 |



Desde el punto de vista técnico, el Gigaset Maxwell C es un terminal inalámbrico DECT.

Para poder hablar con él, es necesario que esté conectado a una estación base DECT, como un router con funcionalidad CAT-iq o una estación base Gigaset.

Una vez registrado, el Gigaset Maxwell C se puede colocar en cualquier lugar dentro del alcance de la estación base.

En adelante, el Gigaset Maxwell C se denominará terminal inalámbrico.



Algunas de las funciones que se describen en las instrucciones de uso no están disponibles en todos los países ni para todos los proveedores de red.

Información detallada



Todas las instrucciones de uso de Gigaset están disponibles

en formato PDF: → wiki.gigasetpro.com

en línea: → gigasetpro.com

Cómo utilizar las instrucciones de uso de un modo efectivo

| | |
|--|---|
|  | Advertencias cuya desobediencia puede provocar lesiones personales o daños materiales en los equipos. |
|  | Información importante para el funcionamiento y la correcta manipulación, así como sobre funciones de pago. |
|  | Requisito para poder ejecutar la siguiente acción. |
|  | Información adicional útil. |

Teclas

| | | | |
|--|-------------------------------|---|-------------------------|
|  | Tecla de control lados/centro |  hasta  | Teclas de cifras/letras |
|  | Teclas de volumen |  | Tecla de perfil |
|  | Tecla de mensajes |  | Tecla finalizar/volver |
|  | Tecla R |  | Tecla de manos libres |
|  | Tecla de auriculares |  | Tecla asterisco |
|  | Tecla almohadilla | | |
| Aceptar, Atrás, Aceptar, Cambiar, ... | | Teclas de pantalla | |

Procedimientos

Ejemplo: Activar/desactivar el modo sin radiación

- ▶  ▶ ... con  seleccione  **Configuración** ▶ Aceptar ▶  **ECO DECT** ▶ Aceptar ▶  **Sin radiación** ▶ Cambiar ( = activado)

| Paso | Lo que debe hacer |
|--|---|
| ▶  | En el estado de reposo, pulse el centro de la tecla de control. Se abre el menú principal. |
| ▶   ▶ Aceptar | Con la tecla de control  , desplácese hasta el icono  . Confirme con Aceptar . Se abre el submenú Configuración . |
| ▶  ECO DECT ▶ Aceptar | Seleccione la opción ECO DECT con la tecla de control  . Confirme con Aceptar . Se abre el submenú ECO DECT . |
| ▶  Sin radiación | Seleccione la opción Sin radiación con la tecla de control  . |
| ▶ Cambiar | Active o desactive la opción con Cambiar . La función está activada  /desactivada  . |

Recomendaciones de seguridad



Lea estas indicaciones de seguridad y las instrucciones de uso antes de utilizar el equipo.

Es por ello que tanto las instrucciones de uso detalladas de todos los teléfonos y centralitas, así como de los accesorios se encuentran en Internet en gigasetpro.com bajo Soporte. De esta forma ayudamos a ahorrar papel ofreciendo al mismo tiempo un acceso más rápido a toda la documentación actualizada.

El equipo no puede utilizarse en caso de fallo de alimentación. Tampoco pueden realizarse llamadas de emergencia

Mientras el bloqueo de **pantalla/teclado** esté activado **no** se pueden realizar llamadas de emergencia.



No utilice el equipo en entornos expuestos a peligro de explosión, como p. ej. en talleres de pintura.



Este equipo no está protegido contra salpicaduras. Por ello no debe colocarse en ambientes húmedos como cuartos de baño o duchas.



Utilice exclusivamente el adaptador de alimentación suministrado con el dispositivo. El adaptador de alimentación suministrado es el elemento de desconexión del equipo. Es recomendable que la base de la toma de corriente esté cerca del equipo y sea fácilmente accesible para facilitar la desconexión total del mismo. Tenga en cuenta que en ese caso su teléfono dejará de estar operativo.



No utilice equipos dañados o averiados y solicite su reparación en el servicio técnico, ya que en caso contrario podría afectar a otros servicios de radiocomunicaciones.



Puede provocar anomalías en el funcionamiento de equipos médicos. Tenga en cuenta las condiciones técnicas del entorno (p. ej., en consultorios médicos). En caso de usar dispositivos médicos electrónicos (p. ej., un marcapasos), consulte antes al fabricante del mismo. Allí le ofrecerán información acerca de hasta qué punto dichos dispositivos son inmunes a interferencias de alta frecuencia (para obtener más información sobre su producto Gigaset, véase "Características técnicas").

Puesta en servicio

Contenido de la caja

- un teléfono,
- un microteléfono (receptor auricular),
- un cable de conexión del microteléfono,
- un soporte base,
- una tapa inclinable,
- una fuente de alimentación,
- un manual de instrucciones



El dispositivo ha sido concebido para funcionar en espacios cerrados y secos a una temperatura comprendida entre +5 °C y +45 °C.

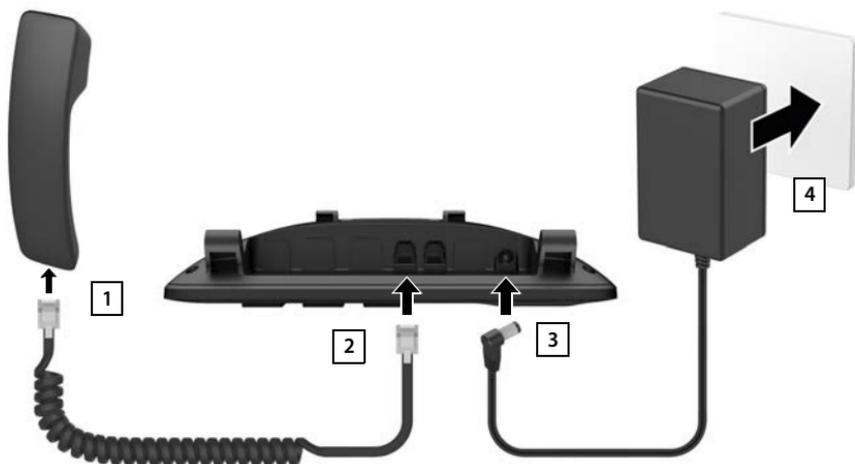
Generalmente, el equipo no deja marcas ni huellas en la superficie sobre la que se coloca. Sin embargo, teniendo en cuenta la gran variedad de barnices y acabados usados en el mobiliario, no se puede descartar la posibilidad de que, con el contacto, queden marcas en la superficie sobre la que se apoya.

El terminal no debe exponerse nunca a los efectos de fuentes de calor, de la luz solar directa ni de otros dispositivos eléctricos.

El terminal debe protegerse contra la humedad, el polvo y los líquidos y vapores agresivos.

Puesta en servicio del teléfono

Conectar el teléfono



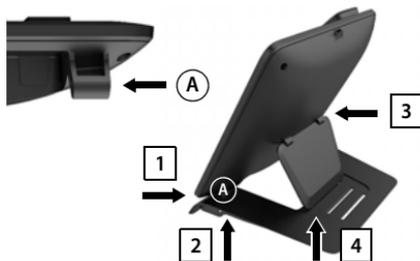
- ▶ Conecte el cable de conexión del microteléfono al microteléfono **1**.
- ▶ Enchufe el otro extremo del cable de conexión del microteléfono **2** en la toma de conexión marcada con .
- ▶ Enchufe el cable de corriente de la fuente de alimentación en la toma de conexión **3** marcada con .
- ▶ Enchufe la fuente de alimentación **4**.



La fuente de alimentación **siempre debe estar enchufada**, ya que el dispositivo no funciona si no está conectado a la red eléctrica.

Colocar el teléfono

- ▶ Introduzca los soportes **(A)** situados en la parte inferior izquierda y derecha del teléfono en los correspondientes orificios de la base **1** hasta que encastran.
- ▶ Pase el cable por el hueco situado en la parte inferior derecha o izquierda de la base **2**.
- ▶ Coloque la tapa inclinable en la parte trasera del teléfono **3** y encástrela en la ranura de la base **4**.



Según la ranura seleccionada, la inclinación del teléfono será mayor o menor.

Configurar el idioma de pantalla

- ▶ Pulse la tecla de control  hasta que en la pantalla se marque el idioma deseado, p. ej., **Francais** ▶ pulse la tecla de pantalla **Aceptar**



También puede cambiar el idioma de pantalla más tarde en el menú **Configuración**.

Registrar el terminal inalámbrico (en función de la estación base)



Desde el punto de vista técnico, el Gigaset Maxwell C es un terminal inalámbrico DECT.

Para poder hablar con él, es necesario que esté conectado a una estación base DECT, como un router con funcionalidad CAT-iq o una estación base Gigaset.

Una vez registrado, el Gigaset Maxwell C se puede colocar en cualquier lugar dentro del alcance de la estación base.

En adelante, el Gigaset Maxwell C se denominará terminal inalámbrico.



El registro debe iniciarse **tanto** en la estación base **como** en el terminal inalámbrico.

Ambas operaciones deben realizarse **en un plazo máximo de 60 segundos**.

En la estación base / en el router

- Estación base Gigaset: ▶ **Mantenga pulsada** la tecla de registro/paging de la estación base (unos 3 segundos).
- Otra estación base u otro router: ▶ Información sobre el procedimiento de registro → Documentación sobre la estación base y el router

En el terminal inalámbrico

- ▶ **Registrar** ... se busca una estación base disponible para el registro ▶ ... si se solicita: introduzca el PIN del sistema (estado de suministro en estaciones base Gigaset: **0000**) ▶ **Aceptar**

Tras el registro, el terminal inalámbrico pasa al estado de reposo. En la pantalla se mostrará el número interno asignado al terminal inalámbrico, p. ej., **INT 1**.

Un terminal inalámbrico puede registrarse hasta en cuatro estaciones base.

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶  **Registro** ▶ **Aceptar** ▶

Registrar el terminal inalámbrico: ▶ **Registrar terminal** ▶ **Aceptar** ... se buscará una estación base lista para el registro ▶ ... si procede: Introducir el PIN del sistema (estado de suministro en estaciones base Gigaset: **0000**) ▶ **Aceptar**

Cambio de estación base: ▶ **Seleccionar la base** ▶ **Aceptar** ▶ ... con  seleccionar la estación base o seleccionar **Mejor base** ▶ **Aceptar** ( = seleccionado)

Mejor base: Cuando se pierda la conexión con la estación base actual, el terminal inalámbrico seleccionará la estación base con la mejor recepción.

Dar de baja el terminal inalámbrico (en función de la estación base):

- ▶ **Dar de baja term.** ▶ **Aceptar** ... se selecciona el terminal inalámbrico utilizado ▶ ... con  seleccionar otro terminal inalámbrico, si fuera necesario ▶ **Aceptar** ... introducir el PIN del sistema, si se solicita ▶ **Aceptar** ▶ ... Confirmar baja con **Sí**
- Si el terminal inalámbrico está registrado en varias estaciones base, cambiará a la estación base con la mejor recepción (**Mejor base**).

Información sobre la protección de datos

Si el dispositivo está conectado a Internet mediante una estación base IP o un router, establecerá contacto automáticamente con el servidor de asistencia de Gigaset y le enviará periódicamente información específica del dispositivo. Dicha información se utiliza, por ejemplo, para actualizar el firmware o para proporcionar servicios de Internet.

Información adicional sobre los datos almacenados: ➔ gigaset.com

Ajustar la fecha y la hora

Ajustar la fecha y la hora para que las llamadas recibidas se registren en la lista de llamadas con la fecha y la hora correctas y para poder usar el despertador.



La fecha y la hora se configuran mediante la estación base. Si la estación base es compatible con la tecnología IP, la fecha y la hora también pueden configurarse mediante un servidor horario de Internet.

Si la estación base lo permite, puede ajustar la fecha y la hora manualmente a través del terminal inalámbrico.

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶ **Fecha y hora** ▶ **Aceptar**

La posición de entrada activa parpadea ▶ ... Cambiar la posición de entrada con  ▶ ... Cambiar entre los campos de entrada con 

Introducir la fecha:

- ▶ ... Introducir el día, el mes y el año en formato de 8 dígitos con 

Introducir la hora:

- ▶ ... Introducir la hora y los minutos en formato de 4 dígitos con 

Guardar la configuración:

- ▶ Pulse la tecla de pantalla **Guardar**. ... En la pantalla se muestra **Guardado** y suena un tono de confirmación

Volver al estado de reposo:

- ▶ Pulse **prolongadamente** la tecla de volver 

El teléfono está ahora operativo.

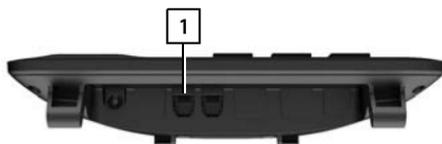
| Fecha y hora | |
|--------------|------------|
| Fecha: | 15.08.2018 |
| Hora: | 00:00 |
| Atrás | Guardar |

Conectar los auriculares

- ▶ Conecte los auriculares con clavija RJ9 en la toma de conexión **1** marcada con .

o bien

- ▶ conecte los auriculares mediante Bluetooth (→ p. 42).



El volumen de los auriculares se corresponde con el ajuste del volumen del auricular (→ p. 49).

Aceptar una llamada en los auriculares

- ▶ Pulse la tecla de auriculares .

Si hay dos auriculares conectados: ▶ seleccione los auriculares deseados mediante la tecla de pantalla (**Bluetooth** o **Cable**)

Conectar el cable de datos USB

Para el intercambio de datos entre el terminal inalámbrico y el PC:

- ▶ Conecte el conector Micro USB del cable USB al puerto USB situado en la parte superior del terminal inalámbrico **1**.



Utilice **Gigaset QuickSync** para transferir datos, p. ej., tonos de llamada, contactos de la agenda telefónica o nuevo firmware, desde el PC al terminal inalámbrico (→ p. 45).



El terminal inalámbrico debe conectarse **directamente** al PC, **no** a través de un concentrador USB.

Utilice un cable USB con todos los contactos asignados. El intercambio de datos no puede llevarse a cabo con cables que, por ejemplo, solo estén configurados como cables de carga.

Manejar el terminal

Conocer el terminal

Bloquear/desbloquear el teclado

El bloqueo del teclado evita el uso accidental del terminal.

Bloquear el teclado: ▶  Pulse **prolongadamente**

Desbloquear el teclado: ▶  Pulse **prolongadamente** ▶ ... introduzca el PIN del terminal inalámbrico con  (si fuera diferente de 0000) ▶ **Aceptar**
PIN del terminal inalámbrico: → p. 54

Teclado bloqueado: En la pantalla se muestra el símbolo 



Al señalizarse una llamada entrante en el terminal inalámbrico, el bloqueo del teclado se desactiva automáticamente. Puede contestar la llamada. Al término de la misma, vuelve a activarse el bloqueo.

Con el teclado bloqueado no se pueden marcar los números de emergencia.

Tecla de control



La tecla de control sirve para navegar por los menús y los campos de entrada y, dependiendo de la situación, también para abrir determinadas funciones.

En lo sucesivo se marcará en negro el lado de la tecla de control (arriba, abajo, derecha, izquierda) que se deberá pulsar en función de la situación (p. ej.,  para "pulsar el lado derecho de la tecla de control" o  para "pulsar el centro de la tecla de control").

En el estado de reposo

Abrir la agenda telefónica

 Pulsar **brevemente**

Abrir lista de agendas telefónicas en línea disponibles (Estación base Gigaset) o agenda telefónica central de la base (p. ej. estación base CAT-iq)

 **Mantener pulsado**

Abrir el menú principal

 o bien 

Abrir la lista de terminales inalámbricos



En los submenús y los campos de entrada y de selección

Confirmar la función



Durante una llamada

Abrir la agenda telefónica

 Pulsar **brevemente**

Abrir lista de agendas telefónicas en línea disponibles (Estación base Gigaset) o agenda telefónica central de la estación base (p. ej. estación base CAT-iq)

 **Mantener pulsado**

Silenciar el micrófono



Iniciar una consulta interna



Ajustar el volumen del auricular o del altavoz en el modo de manos libres



Teclas de volumen

Ajustar el volumen **del auricular/los auriculares** y del **manos libres** y la señalización de **citas**: ► Pulse las teclas de volumen  / 

Teclas de pantalla

Dependiendo de la situación, en la pantalla se ofrecen diferentes funciones.



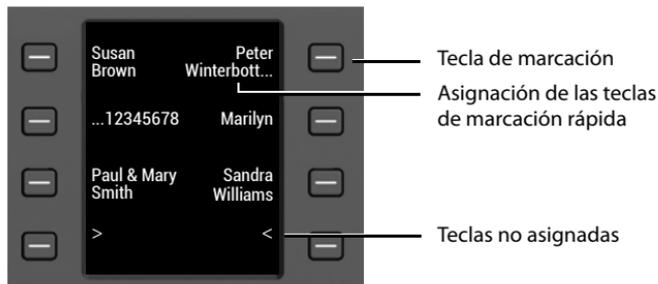
Funciones actuales de las teclas de pantalla

Teclas de pantalla

Iconos de las teclas de pantalla → p. 60.

Teclas de marcación rápida

Las teclas programables proporcionan un rápido acceso a los números de teléfono de uso habitual.



Asignar tecla de marcación rápida

Tecla de marcación rápida aún no asignada: ▶ Pulse la tecla **brevemente**

Tecla de marcación rápida ya asignada: ▶ Pulse la tecla **prolongadamente** ▶ **Editar entrada**

▶ ... introduzca el nombre y/o el apellido y el número de teléfono con ▶ ... cambie entre los campos de entrada con ▶ **Guardar**

o seleccione un número de la agenda telefónica:

▶ desplácese hasta el campo de entrada **Número** ▶ ... se abre la agenda telefónica local ▶ ... seleccione una entrada con ▶ **Aceptar** ▶ ... de ser necesario, seleccione el número de teléfono con ▶ **Aceptar** ▶ **Guardar**

No se pueden guardar entradas sin número de teléfono.

Mostrar la asignación actual

▶ En el estado de reposo, pulse

o bien

▶ **seleccione Pant. mar. rápida** como salvapantallas (→ p. 47).

Si se ha indicado un nombre (o apellido), se mostrará junto a la tecla. De no ser así, se muestra el número.

Borrar la asignación de una tecla de marcación rápida

▶ Pulse la tecla de marcación rápida **prolongadamente** ▶ **Quitar entrada** ▶ **Aceptar**

Uso de los menús

Se pueden usar las funciones del terminal mediante un menú organizado en diferentes niveles.



El uso de los menús depende de la estación base. En función del número y del tipo de funciones disponibles pueden mostrarse en menús diferentes, p. ej. en el nivel superior o en un submenú.

Ejemplos: **Ajustes de audio** pueden mostrarse en el nivel superior del menú o en el submenú **Configuración**, **Calendario** puede mostrarse en el menú **Organizador** o en el menú **Funciones adicional**.

Seleccionar/confirmar las funciones

| | |
|------------------------------------|--|
| Confirmar una selección con | Aceptar o pulsar el centro de la tecla de control |
| Retroceder un nivel en el menú con | Pulse Atrás o la tecla volver |
| Volver al estado de reposo con | Pulse la tecla volver prolongadamente |
| Activar/desactivar una función con | Cambiar activado /desactivado |
| Activar/desactivar la opción con | Aceptar seleccionado /no seleccionado |

Menú principal

En estado de reposo: ▶ Pulsar el **centro** de la tecla de control ▶ ... Seleccionar el submenú con la tecla de control ▶ **Aceptar**

Las opciones del menú principal se mostrarán en la pantalla mediante iconos. El icono de la función seleccionada se resalta en color y el nombre correspondiente se muestra en el encabezado de la pantalla.

Ejemplo



Submenús

Las funciones de los submenús se muestran en forma de lista.

Para acceder a una función: ▶ ... Seleccionar la función con la tecla de control ▶ **Aceptar**

Regresar al nivel anterior del menú:

- ▶ Pulsar la tecla de pantalla **Atrás**
- o bien
- ▶ Pulse la tecla volver **brevemente**

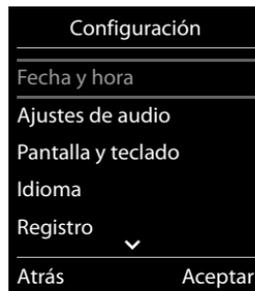
Volver al estado de reposo

- ▶ Pulse la tecla volver **prolongadamente**



Si no se pulsa ninguna tecla, el terminal retorna **automáticamente** al estado de reposo después de aproximadamente 2 minutos.

Ejemplo



Introducir texto

Posición de entrada

- ▶ Seleccionar el campo de entrada con . Un campo está activado cuando en él se muestra un cursor parpadeante.
- ▶ Mover el cursor con .

Corregir errores

- Borrar **caracteres** a la izquierda del cursor: ▶  Pulsar **brevemente**
- Borrar **palabras** a la izquierda del cursor: ▶  Mantener pulsado

Introducir letras/caracteres

Las teclas entre  y  y la tecla  tienen asignadas varias letras y números. Cuando se pulsa una tecla, en la parte inferior de la pantalla se muestran los caracteres asignados. El carácter seleccionado está resaltado.

- Seleccionar letras/números: ▶ Pulsar **brevemente** la tecla varias veces seguidas
- Alternar entre minúsculas, mayúsculas y números: ▶ Pulsar la tecla de almohadilla  Al editar una entrada de la agenda telefónica, la primera letra y la que sigue a un espacio se escribirán automáticamente en mayúsculas.
- Introducir caracteres especiales: ▶ Pulsar la tecla de asterisco  ▶ ... Desplazarse al carácter deseado con  ▶ **Insertar**

Nuevo registro

Nombre :
Peter|

Apellidos :

Teléfono (Casa):

Abc

< C Guardar



La disponibilidad de los caracteres especiales depende del idioma seleccionado.

Llamar por teléfono

Realizar una llamada

▶ ... marque el número con  ▶ Descuelgue el auricular 

o bien

▶ Descuelgue el auricular  ▶ ... marque el número con 

o bien

▶ Pulse la tecla de manos libres  ▶ ... marque el número con 

Cancelar la marcación: ▶ Cuelgue el auricular  o pulse la tecla de manos libres 

En una estación base de Gigaset compatible con la tecnología IP (p. ej., Gigaset N510 IP PRO)

La marcación se realiza mediante la conexión de envío (línea) configurada para el terminal inalámbrico. Utilizar otra línea:

▶ Descuelgue el auricular  ▶ ... seleccione la línea con  ▶ **Marcar** ▶ ... marque el número con  ... el número se marca unos 3 segundos después de introducir el último dígito

Marcar desde la agenda telefónica local

▶ ... abra la agenda telefónica con  ▶ ... seleccione la entrada con  ▶ descuelgue el auricular 

En el caso de que haya varios números para una misma entrada:

▶ ... seleccione el número con  ▶ descuelgue el auricular  ... a continuación se marca el número



Para el acceso rápido (marcación rápida): asigne números de la agenda telefónica a las teclas de cifras, de pantalla o de marcación rápida.

Marcar desde una agenda telefónica pública/central

En función de la estación base a la que está conectado el terminal inalámbrico, puede marcar desde una agenda telefónica pública o desde una agenda telefónica central en una estación base CAT-iq.

▶  Pulse **prolongadamente**

Información adicional → en el manual de usuario detallado de su estación base o su router

Marcar desde una lista de llamadas

Las listas de llamadas (→ p. 29) contienen las últimas llamadas aceptadas, realizadas (lista de rellamada) y perdidas.

- ▶  ▶ ... con , seleccione  **Lista de llamadas** ▶ **Aceptar** ▶ ... seleccione la lista con  ▶ **Aceptar** ▶ ... seleccione la entrada con  ▶ descuelgue el auricular 

Ejemplo

| Todas las llamadas | |
|---|-----------------|
|   Frank | 14.02.18, 15:40 |
|  089563795 | 13.02.18, 15:32 |
|   Susan Black | 11.02.18, 13:20 |
| Ver | Opciones |



Las listas de llamadas pueden abrirse directamente con la tecla de pantalla **Llamadas** siempre que esta tenga asignada la función correspondiente.

La lista **Llamadas perdidas** también se puede abrir con la tecla de mensajes .

Llamada directa

Al pulsar una tecla **cualquiera**, se marcará un número preasignado. De este modo, p. ej., los niños que todavía no sean capaces de introducir números pueden llamar a un número determinado.

Activar el modo de llamada directa:

- ▶  ▶ ... con , seleccione  **Funciones adicional.** ▶ **Aceptar** ▶  **Llamada directa** ▶ **Aceptar** ▶ ... con  seleccione **Estado** ▶  **Llamar al número** ▶ ... introduzca el número con  ▶ **Guardar** ... en el estado de reposo se muestra la llamada directa activada

Realizar una llamada directa: ▶ Pulse cualquier tecla ... se marcará el número guardado

- ▶ Puede conversar a través del manos libres

o bien

- ▶ descolgar el auricular 

Cancelar la marcación: ▶ Pulse la tecla de manos libres .

Cancelar el modo de llamada directa: ▶ **Mantenga pulsada** la tecla 

Ejemplo

| | |
|---|--------|
|  | 07:15 |
| INT 1 | 22 Feb |
|  ↔  | |
| Llam. directa activa | |
| 0891234567 | |
| Apagar | |

Llamadas entrantes

Una llamada entrante se indica mediante el timbre/melodía y una indicación en la pantalla.

Aceptar la llamada:

En el auricular: ▶ descuelgue el auricular 

A través del altavoz: ▶ pulse la tecla de manos libres 

▶ o bien **Aceptar** (en estaciones base sin contestador automático)

En los auriculares: ▶ pulse la tecla de auriculares 

Si hay dos auriculares conectados: ▶ seleccione los auriculares deseados mediante la tecla de pantalla (**Bluetooth** o **Cable**)

Enviar una llamada al contestador automático: ▶  (en estaciones base con contestador automático)

Desactivar el tono de llamada: ▶ **Silenciar** ... la llamada se podrá aceptar mientras se muestre en la pantalla

En una estación base de Gigaset compatible con la tecnología IP con contestador automático

Enviar al contestador automático: ▶ **Opciones** ▶ **Desviar a contest.**

Rechazar la llamada: ▶ **Opciones** ▶ **Rechazar llamada**

Durante una llamada

Manos libres

Activar/desactivar el modo de manos libres durante una comunicación, durante el establecimiento de la conexión y al escuchar el contestador automático:

▶ Pulsar la tecla de manos libres 

Volumen de la conversación

Se aplica al modo utilizado actualmente (manos libres, auricular o auriculares, si el terminal inalámbrico tiene una conexión para auriculares):

▶ Pulsar las teclas de volumen / o ▶ ... Ajustar el volumen con / o ▶

Guardar



El nivel ajustado se guarda automáticamente después de unos 3 segundos, incluso si no se pulsa **Guardar**.

Silenciar el micrófono

Cuando el micrófono está desactivado, los otros interlocutores no pueden oírle.

Activar/desactivar el micrófono durante una comunicación: ▶ Pulsar 

Contestador automático local

(solo en estaciones base Gigaset con contestador automático local)

Activar/desactivar el contestador automático:

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Contestador** ▶ **Aceptar** ▶  **Activación** ▶ **Aceptar** ▶ ... con  seleccionar el contestador automático (si hay varios) ▶ **Cambiar** ▶ ... con , seleccionar **Activado** o **Desactivado** ▶ **Guardar**

Escuchar los mensajes:

- ▶ Pulsar la tecla de mensajes  ▶ ... con  seleccionar el contestador automático (si hay mensajes para varios contestadores) ▶ **Aceptar**

Grabar avisos y avisos de notificación propios:

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Contestador** ▶ **Aceptar** ▶  **Anuncios** ▶ **Aceptar** ▶ ... con  seleccionar **Grabar anuncio** o **Grabar aviso** ▶ **Aceptar** ▶ ... con  seleccionar el contestador automático (si hay varios) ▶ **Aceptar** ▶ **Aceptar** ▶ ... Decir el mensaje (como mínimo 3 segundos) ... Opciones disponibles

Finalizar y guardar la grabación: ▶ **Finalizar** ... se reproducirá el anuncio a modo de control

Interrumpir la grabación: ▶ Cuelgue el auricular  o **Atrás**

Volver a iniciar la grabación: ▶ **Aceptar**

Repetir la grabación: ▶ **Nuevo**

Agenda telefónica local del terminal inalámbrico

La agenda telefónica es individual para cada terminal inalámbrico. Sin embargo, es posible transferir su contenido a otros terminales inalámbricos.



Información sobre las agendas telefónicas en línea (p. ej., en un Gigaset N510 IP PRO) o las agendas telefónicas centrales en estaciones base CAT-iq → Instrucciones de uso de la estación base.

Abrir la agenda del teléfono

- ▶ En el estado de reposo, pulsar **brevemente**

Contactos de la agenda

Número de contactos: Hasta 500

Datos registrados: Nombre y apellidos, hasta tres números de teléfono, dirección de correo electrónico, fecha de cumpleaños con aviso, tono de llamada VIP con icono VIP, imagen CLIP

Longitud de las entradas: Números: máx. 32 cifras

Nombres y apellidos: máx. 16 caracteres

Dirección de correo electrónico: máx. 64 caracteres

Añadir un nuevo registro

- ▶ ▶ <Nuevo registro> ▶ **Aceptar**

Apellidos:

- ▶ ... utilizar para cambiar entre los campos de entrada **Nombre /Apellidos** ▶ introducir el nombre y los apellidos con

Números:

- ▶ **Tel. 1 - Tipo** ▶ ... seleccionar el tipo de número con (Casa, Ofic. o Móvil) ▶ ▶ ... introducir el número con

Introducir más números: ▶ con , cambiar entre los campos de entrada **Tel. 1 - Tipo /Tel. 2 - Tipo /Tel. 3 - Tipo** ▶ ... introducir el número con

Aniversario:

- ▶ ... Con , activar/desactivar **Aniversario** ▶ ... Introducir la fecha y la hora con ▶ ... Seleccionar el tipo de señalización con (**Sólo aviso visual** o un tono de llamada)

Melodía del timbre:

- ▶ ... Seleccionar el tono de llamada que quiere utilizar para las llamadas de dicho contacto con ... Si se asigna una **Melodía del timbre**, la entrada de la agenda telefónica se complementa con el icono **VIP**.

Guardar toda la información para ese contacto: ▶ **Guardar**

Ejemplo

| Nuevo registro | |
|-----------------|---------|
| Nombre : | Robert |
| Apellidos : | Y |
| Tel. 1 - Tipo : | |
| | Abc |
| < C | Guardar |



Para validar los datos introducidos en un contacto, el mismo debe contener, como mínimo, un número telefónico.

Buscar/seleccionar un contacto en la agenda telefónica

▶ ▶ ... Desplazarse al nombre que busca con

o bien

▶ ▶ ... Introducir las primeras letras con (máx. 8 letras) ... En la pantalla se mostrará el primer nombre que empiece con la secuencia de letras introducidas ▶ ... Si fuera necesario, desplazarse a la entrada deseada con

Para desplazarse rápidamente por la agenda telefónica: ▶ ▶ Mantener pulsado

Mostrar/modificar un contacto

▶ ▶ ... Seleccionar el contacto buscado con ▶ Ver ▶ ... Seleccionar el campo que se quiere modificar con ▶ Cambiar

o bien

▶ ▶ ... Seleccionar el contacto buscado con ▶ Opciones ▶ Editar el registro ▶ Aceptar

Borrar un contacto

Borrar un contacto: ▶ ▶ ... Seleccionarlo con ▶ Opciones ▶ Borrar el registro ▶ Aceptar

Borrar todos los contactos de la agenda: ▶ ▶ Opciones ▶ Borrar toda la lista ▶ Aceptar ▶ Sí

Determinar el orden de presentación de los contactos de la agenda telefónica

Los contactos de la agenda telefónica se pueden presentar ordenados por el nombre o por el apellido

▶ ▶ Opciones ▶ Ordenar por apellido / Ordenar por nombre

Si un contacto no contiene ni nombre ni apellido, en el campo del apellido se introduce el número de teléfono estándar. Estos contactos se colocan al comienzo de la lista, independientemente del tipo de ordenación que se establezca.

El criterio de ordenación es el siguiente:

Espacios en blanco | Cifras (0-9) | Letras (alfabéticamente) | Resto de caracteres.

Visualizar el número de entradas libres en la agenda telefónica

▶ ▶ Opciones ▶ Memoria disponible ▶ Aceptar

Añadir un número a la agenda telefónica

Es posible añadir números a la agenda telefónica:

- desde una lista, p.ej. desde la lista de llamadas o desde la lista de rellamada
- al marcar un número telefónico

El número se muestra o está marcado.

- ▶ Pulsar la tecla de pantalla  o Opciones  Copiar a la agenda ▶ Aceptar ... Opciones disponibles:

Crear un nuevo contacto:

- ▶ <Nuevo registro> ▶ Aceptar ▶ ... Seleccionar el tipo de número con  ▶ Aceptar ▶ Completar la entrada ▶ Guardar

Añadir un número a un contacto existente:

- ▶ ... Seleccionar el contacto con  ▶ Aceptar ▶ ... Seleccionar el tipo de número con  ▶ Aceptar ... Se registra el número o se pregunta si se desea sobrescribir un número existente ▶ ... Si procede, responder a la pregunta con Sí/No ▶ Guardar

Transferir un contacto/la agenda telefónica completa



El terminal de origen y el de destino deben estar registrados en la misma estación base.

El otro terminal inalámbrico y la estación base son compatibles con la función de enviar y recibir contactos de la agenda del teléfono.



Si durante el proceso se recibe una llamada externa se interrumpe el envío.

Sí se transfiere la fecha de los cumpleaños.

El resultado de la transferencia de los contactos de la agenda depende de las capacidades de los terminales de origen y de destino:

Los dos terminales inalámbricos admiten las vCard:

- No existe ningún contacto con ese nombre: Se crea un nuevo contacto.
- Ya existe un contacto con ese nombre: Los nuevos números se añaden al mismo. Si el resultado es un contacto con más números de los permitidos, se generará otro nuevo con el mismo nombre.

El terminal inalámbrico de destino no admite las vCard:

Se creará un nuevo contacto con el mismo nombre para cada número del contacto transferido.

El terminal inalámbrico de origen no admite las vCard:

En el terminal inalámbrico de destino se crea un contacto nuevo y el número transferido se añade en el campo **Teléfono (Casa)**. Si ya existe un contacto con ese número, se rechaza el contacto transferido.

Transferir un único contacto de la agenda

- ▶  ▶ ... Seleccionar el contacto a transferir con  ▶ **Opciones** ▶  **Enviar el registro** ▶ **Aceptar** ▶  **a otro term. interno** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar el terminal inalámbrico de destino con  ▶ **Aceptar** ... Se transfiere el contenido del contacto

Transferir otro contacto una vez completada la transferencia: ▶ Pulsar **Sí** o **No**

Transferir toda la agenda telefónica

- ▶  ▶ **Opciones** ▶  **Enviar toda la lista** ▶ **Aceptar** ▶  **a otro term. interno** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar el terminal inalámbrico de destino con  ▶ **Aceptar** ... Los contactos se transfieren uno tras otro

Transferir una vCard por Bluetooth

Permite transferir los contactos de la agenda telefónica en formato vCard, p.ej. para compartirlos con un teléfono móvil.



El interfaz Bluetooth está activado
El otro terminal inalámbrico/teléfono móvil dispone de interfaz Bluetooth.

- ▶  ▶ ... Si procede, seleccionar el contacto con  ▶ **Opciones** ▶  **Enviar el registro / Enviar toda la lista** ▶  **vCard por Bluetooth** ... Se mostrará la lista **Equipos conocidos** ▶ ... Seleccionar el dispositivo con  ▶ **Aceptar**

Recibir una vCard mediante Bluetooth

Cuando un dispositivo de la lista **Equipos conocidos** envía una vCard a su terminal inalámbrico, se genera automáticamente un contacto en la agenda telefónica y se visualiza un mensaje en la pantalla.

Si el equipo de origen no se encuentra en la lista: ▶ ... Introducir con  el PIN del dispositivo Bluetooth **de origen** ▶ **Aceptar** ... La vCard transferida se almacena como un contacto en su agenda telefónica

Sincronizar la agenda del teléfono con la agenda del PC (Gigaset QuickSync)



El programa **Gigaset QuickSync** debe estar instalado en el ordenador.
El terminal inalámbrico debe estar conectado al ordenador a través de Bluetooth o con un cable de datos USB.

Descarga gratuita y más información en → gigaset.com/quicksync

Listas de mensajes

Las notificaciones de llamadas perdidas, nuevos mensajes en el contestador automático/contestador automático en red y citas omitidas se guardan en las listas de mensajes.

Cuando se registra un **mensaje nuevo**, suena un tono de aviso. Además, la tecla de mensajes  parpadea (si la función está activada). La activación a través del terminal inalámbrico solo es posible en estaciones base Gigaset, en routers CAT-iq utilice la interfaz web. Más información → Instrucciones de uso de la estación base/del router.

En la pantalla en estado de reposo se mostrarán los iconos para los diferentes tipos de mensajes y el número de nuevos mensajes de cada tipo.

La notificación está disponible para los siguientes tipos de mensaje:

-  En el contestador automático/contestador automático en red
-  En la lista de llamadas perdidas
-  En la lista de citas omitidas

 El icono del contestador automático en red siempre se muestra si se ha guardado su número de acceso en el teléfono. Los iconos de las demás listas sólo se muestran si contienen algún mensaje.

- ▶ Mostrar los avisos de mensajes disponibles: Pulsar la tecla de mensajes  ... Se mostrarán la listas de mensajes que contengan alguna información. La lista **Buzón de voz** se muestra siempre.

Entrada resaltada en **negrita**: hay mensajes nuevos. El número de mensajes nuevos se muestra entre paréntesis.

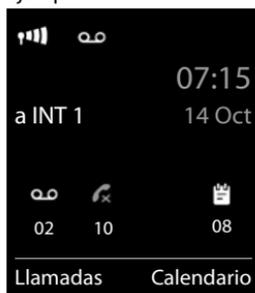
Entrada sin resaltar en **negrita**: no hay mensajes nuevos. El número de mensajes antiguos se muestra entre paréntesis.

- ▶ ... Seleccionar la lista con  ▶ **Aceptar** ... Se mostrará una lista con las llamadas o los mensajes.

En el caso del **Buzón de voz**: Se marca el número del contestador automático en red que se haya establecido.

 La lista de mensajes contiene una entrada para cada contestador automático que ha sido asignado al terminal inalámbrico, p. ej. para el contestador automático local en una estación base Gigaset/un router CAT-iq o para un contestador automático en red.

Ejemplo



Ejemplo

| Mensajes/Llamadas | |
|-----------------------|---------|
| Alarmas perd.: | (2) |
| Llam. perd.: | (5) |
| Buzón de voz | (1) |
| Cont. autom.: | |
| Atrás | Aceptar |

Listas de llamadas

El teléfono almacena distintos tipos de llamadas (perdidas, recibidas y salientes) en listas.



La estación base/el router, en la/el que está registrada/o el terminal inalámbrico, proporciona información sobre los números.

Más información en [→ wiki.gigasetpro.com](http://wiki.gigasetpro.com)

Registro de la lista

- En los registros de la lista se muestra la siguiente información:
 - El tipo de lista (en el encabezado) de que se trata.
 - Un icono según el tipo de registro:
 - Llamadas perdidas**
 - Llam. aceptadas**
 - Llamadas salientes** (lista de rellamada),
 - Llamadas en el contestador automático**
 - El número de la persona que llama. Si dicho número está en algún contacto de la agenda del teléfono, se mostrarán en su lugar el nombre y el tipo de número (**Teléfono (Casa)**, **Teléfono (Oficina)**, **Teléfono móvil**). En el caso de las llamadas perdidas, el valor entre corchetes indica el número de llamadas procedentes de ese número.
 - Conexión a través de la cual ha entrado/salido la llamada (si la llamada se ha realizado a través de una conexión IP)
 - La fecha y la hora de la llamada (si está disponible)

Ejemplo

| Todas las llamadas | |
|--------------------|--------------------------------|
| | Frank Hoy, 15:40 [3] |
| | 089563795 13.05.18, 18:32 |
| | Susan Black 12.05.18, 13:12 |
| Ver | Opciones |

Abrir la lista de llamadas

Mediante la tecla de pantalla:

▶ **Llamadas** ▶ ... Seleccionar la lista deseada con ▶ **Aceptar**

Mediante el menú: ▶ ▶ ... Con seleccionar **Lista de llamadas** ▶

Aceptar ▶ ... Seleccionar la lista deseada con ▶ **Aceptar**

A través de la tecla de mensajes (llamadas perdidas):

▶ Pulsar la tecla de mensajes ▶ **Llam. perd.:** ▶ **Aceptar**

Devolver una llamada desde la lista de llamadas

▶ ▶ ... Con seleccionar **Lista de llamadas** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar la lista con ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar la entrada con ▶ Descuelgue el auricular

Otras opciones

- ▶  ▶ ... Con  seleccionar  **Lista de llamadas** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar la lista con  ▶ **Aceptar** ... Opciones disponibles:
 - Mostrar registro: ▶ ... Seleccionar la entrada con  ▶ **Ver**
 - Añadir el número a la agenda telefónica:
 - ▶ ... Seleccionar la entrada con  ▶ **Opciones** ▶  **Copiar a la agenda**
 - Borrar una entrada: ▶ ... Seleccionar la entrada con  ▶ **Opciones** ▶  **Borrar el registro** ▶ **Aceptar**
 - Borrar la lista: ▶ **Opciones** ▶  **Borrar toda la lista** ▶ **Aceptar** ▶ **Sí**

Otras funciones



Las funciones disponibles realmente en su teléfono y su uso dependen de la estación base y del router en los que ha registrado el terminal inalámbrico.

La descripción siguiente corresponde a una Gigaset N510 IP PRO. El procedimiento necesario para su teléfono puede diferir de los procedimientos que aquí se describen.



Información detallada

Todas las instrucciones de uso de Gigaset están disponibles

en formato PDF: → wiki.gigasetpro.com

en línea: → gigasetpro.com

Perfiles de audio

El teléfono tiene perfiles de audio que permiten adaptar el terminal inalámbrico a las condiciones del entorno: **Perfil Volumen alto**, **Perfil Silencioso**, **Perfil personalizado**. Con el perfil "**No molestar**" podrá evitar que una llamada entrante se señalice en el terminal inalámbrico.

- Cambie entre los perfiles con la tecla  ... el cambio de perfil se realiza inmediatamente sin necesidad de confirmarlo

Perfil "No molestar"

Activar/desactivar rápidamente: ► Pulse la tecla  **prolongadamente**

- La pantalla de reposo muestra "**No molestar**" **activado**. Se enciende el LED en la tecla de perfil.
- Las llamadas entrantes no se señalizan, pero se guardan en la lista de llamadas como llamadas perdidas.
- La mayoría de las notificaciones se bloquean. Excepciones: citas, despertador, aniversarios.



Una llamada entrante ocupa una línea, aunque no se señalice. Si todas las líneas de la estación base están ocupadas, no podrá hablar por teléfono.

Si entra una llamada mientras está utilizando el teléfono, puede suceder que el terminal inalámbrico regrese al estado de reposo (en función de la estación base).

Perfiles de audio

Por defecto, los perfiles están configurados de la siguiente manera:

| Estado de suministro | | Perfil Volumen alto | Perfil Silencioso | Perfil personalizado |
|----------------------------------|----------------------|---------------------|-------------------|----------------------|
| Tono de llamada | | Activado | Desactivado | Activado |
| Volumen del tono de llamada | Interno | 5 | Desactivado | 5 |
| | Externo | 5 | Desactivado | 5 |
| Volumen del terminal inalámbrico | Auricular | 5 | 3 | 3 |
| | Manos libres | 5 | 3 | 3 |
| Tonos de aviso | Clic de teclas | Sí | No | Sí |
| | Tono de confirmación | Sí | No | Sí |

Activar un tono de atención al cambiar al **Perfil Silencioso**: ► Pulsar la tecla de pantalla **Tono** ... En la línea de estado aparece 



Los cambios que se realicen en el **Perfil Volumen alto** y en el **Perfil Silencioso** solo se mantendrán mientras no se cambie de perfil. Los cambios realizados en el **Perfil personalizado** se guardarán permanentemente para este perfil.

Calendario

Se pueden establecer hasta **30 citas** para recordar.

En el calendario, el día actual está recuadrado en blanco. Los días con alguna cita establecida se muestran en color. Al seleccionar un día se recuadra en color.

| Junio 2018 | | | | | | |
|------------|----|----|----|---------|----|----|
| Lu | Ma | Mi | Ju | Vi | Sa | Do |
| | | | | 01 | 02 | 03 |
| 04 | 05 | 06 | 07 | 08 | 09 | 10 |
| 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 |
| 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 |
| 25 | 26 | 27 | 28 | 29 | 30 | |
| Atrás | | | | Aceptar | | |

Marcar una cita en el calendario



La fecha y la hora están configuradas.

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Organizador** ▶ **Aceptar** ▶  **Calendario** ▶ **Aceptar** ▶ ... Con  seleccionar el día deseado ▶ **Aceptar** ... A continuación
- Activar/desactivar: ▶ **Estado:** ... Con  seleccionar **Activado** o **Desactivado**
- Introducir la fecha: ▶  **Fecha** ... El día seleccionado está preajustado ▶ ... Introducir la nueva fecha con 
- Introducir la hora: ▶  **Hora** ▶ ... Introducir la hora y los minutos de la cita con 
- Dar nombre a la cita: ▶  **Texto** ▶ ... Introducir un nombre para la cita con  (p.ej. cena, reunión, etc.)
- Definir el método de señalización:
 - ▶  **Tono de aviso** ▶ ... Seleccionar la melodía o desactivar la señalización acústica con 
- Introducir los datos para la cita:
 - ▶ ... Con , seleccionar **Fecha**, **Hora**, **Texto** y **Tono de aviso** de manera consecutiva ▶ ... Ajustar el valor con  o  ▶ **Guardar**
- Guardar la cita: ▶ **Guardar**



Si ya hay registrada una cita: ▶  **<Nuevo registro>** ▶ **Aceptar** ▶ ... Introducir la información de la cita.

Señalización de citas/aniversarios

Las fechas de los aniversarios se transfieren desde la agenda al calendario en forma de cita. Las citas/aniversarios se señalizan en estado de reposo mediante la melodía seleccionada y durante 60 segundos.

Confirmar el aviso de recordatorio y desactivarlo: ▶ Pulsar la tecla de pantalla **Apagar**



Durante una conversación, el aviso de recordatorio se señalará **una sola vez** con un tono de aviso en el terminal inalámbrico.

Presentación de citas/aniversarios no confirmados

Las siguientes citas/aniversarios se guardan en la lista **Alarmas perdidas**:

- Si no se confirmó el aviso correspondiente.
- La cita/aniversario se ha señalado durante una llamada.

Se guardan los últimos 10 avisos no atendidos. En la pantalla se muestra el icono y la cantidad de nuevos avisos no atendidos. El más reciente se encuentra al principio de la lista.

Abrir la lista

▶ Pulsar la tecla de mensajes ▶ **Alarmas perd.:** ▶ **Aceptar** ▶ ... Si fuera necesario, desplazarse por la lista con

o bien

▶ ▶ ... con seleccionar **Organizador** ▶ **Aceptar** ▶ **Alarmas perdidas** ▶ **Aceptar**

Para cada uno de ellos se muestra su número o nombre, así como la fecha y la hora a la que estaba programado el aviso. El más reciente se encuentra al principio de la lista.

Borrar cita/aniversario: ▶ **Borrar**

Mostrar/modificar/borrar citas programadas

▶ ▶ ... con seleccionar **Organizador** ▶ **Aceptar** ▶ **Calendario** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar el día con ▶ **Aceptar** ▶ ... Se muestra la lista de citas ▶ ... Seleccionar la cita con ▶ ... Opciones disponibles:

Mostrar los detalles de la cita:

▶ **Ver** ... Se muestran los datos de la cita.

Modificar la cita:

▶ **Ver** ▶ **Cambiar**

o bien ▶ **Opciones** ▶ **Editar el registro** ▶ **Aceptar**

Activar/desactivar la cita:

▶ **Opciones** ▶ **Activar/Desactivar** ▶ **Aceptar**

Borrar la cita:

▶ **Opciones** ▶ **Borrar el registro** ▶ **Aceptar**

Borrar todas las citas del día:

▶ **Opciones** ▶ **Borrar todas citas** ▶ **Aceptar** ▶ **Sí**

Despertador



La fecha y la hora están configuradas.

Activar/desactivar y ajustar el despertador

- ▶ ▶ ... con seleccionar **Organizador** ▶ **Aceptar** ▶ **Alarma** ▶ **Aceptar** ... A continuación
- Activar/desactivar: ▶ **Estado:** ... Con , seleccionar **Activado** o **Desactivado**
- Ajustar la hora: ▶ **Hora** ▶ ... Introducir la hora y los minutos con
- Definir los días: ▶ **Periodicidad** ▶ ... Con , seleccionar entre **Lunes-Viernes** y **Diario**
- Ajustar el volumen: ▶ **Volumen** ▶ ... Ajustar el volumen entre los 5 niveles disponibles o seleccionar la llamada progresiva (volumen creciente) con
- Seleccionar la melodía del despertador:
 - ▶ **Melodía** ▶ ... Seleccionar la melodía de la alarma del despertador con
- Introducir los datos del despertador:
 - ▶ ... Con , seleccionar **Hora**, **Periodicidad**, **Volumen** y **Melodía** de manera consecutiva ▶ ... Ajustar el valor con o ▶ **Guardar**
- Guardar la configuración:
 - ▶ **Guardar**

Cuando el despertador está activado en la pantalla de reposo se muestra el icono y la hora establecida.

Alarma del despertador

En la pantalla se muestra la alarma del despertador y se reproduce la melodía seleccionada. La alarma suena durante 60 segundos. Si no se pulsa ninguna tecla, la alarma se repite al cabo de 5 minutos. Después de sonar por segunda vez, la alarma del despertador se desactivará durante 24 horas.



Durante una conversación, la alarma del despertador se señala solamente mediante un breve tono.

Desactivar/repetir tras una pausa la alarma del despertador (modo de repetición/snooze)

Desactivar la alarma: ▶ **Apagar**

Repetir la alarma de despertador (modo de repetición/snooze): ▶ Pulsar **Posponer** o cualquier otra tecla ... La alarma del despertador se apaga y vuelve a sonar al cabo de 5 minutos.

Vigilancia de habitación

Si está activada la función de vigilancia de habitación, su teléfono realizará una llamada al número de destino establecido (interno o externo) tan pronto como se alcance un determinado nivel sonoro en el entorno del terminal inalámbrico. Si se ha establecido como destino un número externo, la alarma se interrumpe tras 90 segundos aproximadamente.

La función **Modo bidireccional** permite responder a las alarmas. Esta función permite activar y desactivar el altavoz del terminal inalámbrico que se encuentra en la habitación vigilada.

En el modo de vigilancia de habitación, las llamadas entrantes solo se señalizan visualmente en la pantalla del terminal inalámbrico (**sin tono de llamada**). La iluminación de la pantalla se reduce en un 50 %. Los tonos de aviso se desactivan. Todas las teclas quedan bloqueadas, con excepción de las teclas de pantalla y la posición central de la tecla de control.

Si se acepta una llamada entrante, el modo de vigilancia de habitación se interrumpe durante la llamada, aunque la función **permanece** activada.



El alcance máximo para la vigilancia de habitación es de 2 metros en la dirección en la que está orientado el micrófono.

El modo de vigilancia de habitación se activa 20 segundos después de su confirmación.

El contestador automático del número de destino debe estar desactivado.

Después de activar la función:

- ▶ Comprobar la sensibilidad.
- ▶ Comprobar si se establece la llamada cuando la alarma se realiza a un número externo.

Activar y ajustar la vigilancia de habitación

- ▶ ▶ ... con seleccione **Funciones adicional.** ▶ **Aceptar** ▶ **Vigilancia habitaci.** ▶ **Aceptar** ... a continuación

Activar/desactivar:

- ▶ **Estado:** ... con seleccionar **Activado** o **Desactivado**

Introducir el destino:

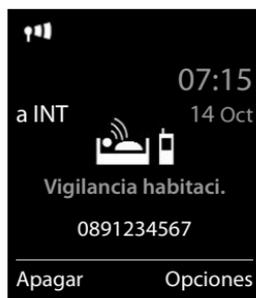
- ▶ **Tipo de alarma** ▶ ... con seleccione **Externa** o **Interna**

Externa: ▶ **Número** ▶ ... introduzca el número con

o seleccione el número en la agenda del teléfono: ▶

Interna: ▶ **Terminal destino** ▶ **Cambiar** ▶ ... seleccione el terminal inalámbrico con ▶ **Aceptar**

Vigilancia habitaci.
activada



Activar/desactivar la función de comunicación bidireccional:

▶  **Modo bidireccional** ▶ ... con , seleccione **Activado** o **Desactivado**

Ajustar la sensibilidad del micrófono:

▶  **Nivel de vigilancia** ▶ ... con , seleccione **Alto** o **Bajo**

Guardar la configuración: ▶ **Guardar**

Cuando la vigilancia de habitación está activada, en la pantalla de reposo se muestra el número de destino.

Desactivar la vigilancia de habitación / cancelar la alarma

Desactivar la vigilancia de habitación: ▶ En el estado de reposo, pulse la tecla de pantalla **Apagar**.

Cancelar la alarma: ▶ Durante una alarma, pulse la tecla de volver  **prolongadamente**

Desactivar el modo de vigilancia de habitación desde un número externo



La alarma se señala en un número de destino externo.

El teléfono receptor debe permitir marcación por tonos.

Si la alarma se realiza desde una conexión VoIP, la señalización DTMF se deberá realizar mediante la información SIP o mediante RFC2833 (→ ajuste en la estación base).

▶ Aceptar la llamada de alarma ▶ Pulse las teclas  

La vigilancia de habitación está desactivada y el terminal inalámbrico está en estado de reposo. La configuración del terminal inalámbrico en el modo de vigilancia de habitación (p.ej., sin tono de llamada) permanece inalterada hasta que se pulse la tecla de pantalla **Apagar**.



La vigilancia de habitación no se puede volver a activar desde el número externo.

Volver a activar la función: → p. 36

ECO DECT

(depende de la estación base)

El teléfono se suministra ajustado a su alcance máximo. De esta manera se garantiza una conexión óptima entre el terminal inalámbrico y la estación base. En el estado de reposo, el terminal inalámbrico no emite señal alguna (no emite radiaciones). Sólo la estación base mantiene la conexión con el terminal inalámbrico mediante una señal de radio de baja potencia. Durante la comunicación, la potencia de emisión se adapta automáticamente a la distancia entre la estación base y el terminal inalámbrico. Cuanto menor sea la distancia respecto a la estación base, menor será la radiación.

Para obtener reducciones adicionales de las emisiones de radiofrecuencia:

Reducir la emisión de radiaciones hasta en un 80 %

▶  ▶ ... con  seleccionar  Configuración ▶ Aceptar ▶  ECO DECT ▶ Aceptar ▶ Alcance máximo ▶ Cambiar ( = desactivado)



Esta opción también reduce el alcance.

No es posible utilizar un repetidor para aumentar el alcance.

Anular la emisión de radiaciones en el estado de reposo

▶  ▶ ... con  seleccionar  Configuración ▶ Aceptar ▶  ECO DECT ▶ Aceptar ▶  Sin radiación ▶ Cambiar ( = activado)



Para poder aprovechar las ventajas del modo **Sin radiación**, todos los terminales inalámbricos registrados deben ser compatibles.

Si está activado el modo **Sin radiación** en la estación base y se registra un terminal inalámbrico que no es compatible, el modo **Sin radiación** se desactivará automáticamente. En cuanto se dé de baja ese terminal inalámbrico, se volverá a activar automáticamente el modo **Sin radiación**.

La conexión por radio sólo se establece automáticamente con llamadas entrantes o salientes. El establecimiento de la conexión se retrasa unos 2 segundos por este motivo.

Mientras el modo **Sin radiación** esté activado no se muestra ninguna indicación del alcance/alarma de alcance en el terminal inalámbrico. La cobertura se comprueba intentando establecer una conexión.

▶ Descuelgue el auricular  ... suena el tono de marcación de llamada.

Protección frente a llamadas no deseadas

Temporización para llamadas externas entrantes



La fecha y la hora están configuradas.

- ▶ Introducir el período durante el cual la señal de timbre del terminal inalámbrico no debe sonar en caso de una llamada externa; por ejemplo, durante la noche. ▶ ... con seleccionar **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶ **Ajustes de audio** ▶ **Aceptar** ▶ **Tonos del terminal** ▶ **Aceptar** ▶ **Margen horario** ▶ **Aceptar** ▶ ...

A continuación

Activar/desactivar:

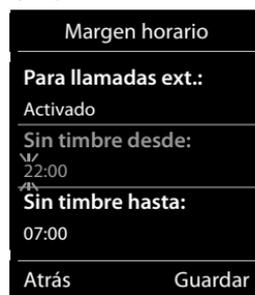
- ▶ Con seleccionar **Activado** o **Desactivado**

Introducir la hora:

- ▶ Con cambiar entre **Sin timbre desde** y **Sin timbre hasta** ▶ ... Introducir el inicio y el final del periodo de tiempo en formato de cuatro cifras con

Archivar: ▶ **Guardar**

Ejemplo



Esta temporización solo se aplica al terminal inalámbrico en el que se lleve a cabo el ajuste.

Para aquellos contactos que tengan asignado un grupo VIP en la agenda del teléfono, el teléfono sonará siempre.

Silenciamiento de llamadas con número oculto

El timbre del terminal inalámbrico no suena cuando se reciben llamadas en las que no se recibe el número de teléfono. Esta función puede activarse solo para el terminal inalámbrico en el que se realiza o para todos los terminales registrados en la base.

Solo para este terminal inalámbrico

- ▶ ▶ ... con seleccionar **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶ **Ajustes de audio** ▶ **Aceptar** ▶ **Tonos del terminal** ▶ **Aceptar** ▶ **Silen. llam. anón.** ▶ **Cambiar** (= activado) ... La llamada solo se señala en la pantalla

Para todos los terminales inalámbricos registrados en la base

(solo en algunas estaciones base Gigaset)

- ▶ ▶ ... con seleccionar **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶ **Telefonía** ▶ **Aceptar** ▶ **Llamada anónima** ▶ **Cambiar** (= activado) ▶ ... Con seleccionar **Modo protecc.:**

Protección frente a llamadas no deseadas

- Ninguno** Las llamadas anónimas se señalizan normalmente.
- Silenc. llam.** No suenan los timbres de llamada y la llamada entrante solo se muestra en la pantalla.
- Bloq. llamada** No suenan los timbres de llamada y no se muestra la llamada en pantalla. La persona que llama escucha la señal de ocupado (dependiendo de países y operadores).

Guardar la configuración: ► **Guardar**

Lista de bloqueos

(solo en algunas estaciones base Gigaset: → wiki.gigasetpro.com)

Cuando se activa esta función, las llamadas procedentes de los números incluidos en la lista no se señalizan o solo se señalizan en la pantalla. Esta configuración es válida para todos los terminales inalámbricos registrados.

Mostrar/editar la lista de bloqueo

-  ► ... Con  seleccionar  **Configuración** ► **Aceptar** ►  **Telefonía** ► **Aceptar** ►  **Lista negra** ► **Cambiar** ► **Núm. bloqueados** ► **Aceptar** ... Se muestra la lista de números bloqueados ... Opciones disponibles:

Añadir un nuevo número:

- **Nuevos** ► ... Introducir el número con  ► **Guardar**

Borrar uno de los números:

- ... Seleccionar la entrada con  ► **Borrar** ... Se elimina el número de la lista de bloqueo

Incorporar números desde una lista de llamadas a la lista de bloqueo

-  ► ... Con  seleccionar  **Lista de llamadas** ► **Aceptar** ► ... Seleccionar Llam. aceptadas/Llamadas perdidas con  ► **Aceptar** ► ... Seleccionar la entrada con  ► **Opciones** ► **Cop. en lista negra** ► **Aceptar**

Seleccionar el modo de protección

-  ► ... Con  seleccionar  **Configuración** ► **Aceptar** ►  **Telefonía** ► **Aceptar** ►  **Lista negra** ► **Cambiar** ►  **Modo protecc.** ► **Aceptar** ► ... Seleccionar la protección deseada con 

Ninguno Se señalizan todas las llamadas, estén o no en la lista de bloqueo.

Silenc. llam. El timbre de los teléfonos no suena y la llamada entrante solo se indica en las pantallas.

Bloq. llamada El timbre de los teléfonos no suena y no se muestra información de la llamada. La persona que llama escucha la señal de ocupado (dependiendo de países y operadores).

Guardar la configuración: ► **Guardar**

Gestor de recursos

El gestor de recursos del terminal inalámbrico contiene las melodías para los timbres de llamada e imágenes que pueden ser asignadas a sus contactos (CLIP) o como salvapantallas. Contiene varios tonos monofónicos y polifónicos, así como varias imágenes preconfiguradas. Además, puede descargar más imágenes y sonidos desde un PC (→ Gigaset QuickSync).

Tipos de recurso:

| Tipo | Formato |
|---|---|
| Sonido Timbres de llamada Tonos monofónicos Tonos polifónicos Sonidos importados | Interno Interno Interno WMA, MP3, WAV |
| Imagen Imagen CLIP Salvapantallas | BMP, JPG, GIF 240 x 172 píxeles 240 x 320 píxeles |

En el caso de que no haya suficiente espacio de memoria deberá borrar imágenes o sonidos.

Administración de las imágenes CLIP y de los sonidos

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Funciones adicional.** ▶ **Aceptar** ▶  **Gestor recursos**
- ▶ **Aceptar** ... Opciones disponibles:

Mostrar una imagen CLIP:

- ▶  **Imágenes llamada** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar la imagen con  ▶ **Ver** ... Se mostrará la imagen seleccionada

Reproducir un sonido:

- ▶  **Sonidos/Melodías** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar el sonido con  ▶ ... Se reproducirá el sonido seleccionado

Ajustar el volumen: ▶ **Opciones** ▶ **Volumen** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar el volumen con  ▶ **Guardar**

Cambiar el nombre de un sonido o de una imagen:

- ▶  Seleccionar **Imágenes llamada / Sonidos/Melodías** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar el sonido o la imagen con  ▶ **Opciones** ▶ **Cambiar el nombre** ▶ ... Borrar el nombre con **CC** e introducir el nuevo nombre con  ▶ **Guardar** ... La entrada se guarda con el nuevo nombre

Borrar un sonido o una imagen:

- ▶  Seleccionar **Imágenes llamada / Sonidos/Melodías** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar el sonido o la imagen con  ▶ **Opciones** ▶ **Borrar el registro** ... Se borrará la entrada seleccionada



Si un sonido/imagen no se puede borrar, las opciones correspondientes no estarán disponibles.

Comprobar el espacio de memoria

Mostrar el espacio libre disponible para imágenes del salvapantallas y CLIP.

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Funciones adicional.** ▶ **Aceptar** ▶  **Gestor recursos** ▶ **Aceptar** ▶  **Memoria libre** ▶ **Aceptar** ... Se mostrará el porcentaje de espacio libre disponible

Bluetooth

El terminal inalámbrico se puede comunicar sin cables con otros dispositivos utilizando la tecnología Bluetooth™ (p. ej. para conectar unos auriculares Bluetooth).



El interfaz bluetooth está activado y los dispositivos están registrados en el terminal inalámbrico.

Se pueden conectar los tipos de dispositivos que se indican a continuación:

- Unos auriculares Bluetooth



Los auriculares deben disponer del **perfil de auricular** o de **manos libres**. Si están disponibles ambos perfiles, la comunicación se establecerá a través del perfil de manos libres.

El establecimiento de la conexión puede tardar varios segundos. Esto se aplica también a la aceptación de llamadas con los auriculares y a la transferencia de la llamada a éstos, así como a la marcación.

- Se pueden registrar hasta 5 dispositivos de datos (ordenadores, tablets o teléfonos móviles) para transmitir contactos de la agenda telefónica en forma de vCard o para intercambiar datos con el ordenador.

A la hora de compartir un número de teléfono es necesario establecer correctamente los prefijos (de país y de ciudad) en el teléfono.

Manejo de los dispositivos Bluetooth → [Manuales de instrucciones de los dispositivos](#)

Activar/desactivar el interfaz Bluetooth

- ▶  ▶ ... Con  seleccionar  **Bluetooth** ▶ **Aceptar** ▶  **Activar** ▶

Cambiar = activado)

Si todavía no se ha establecido el prefijo local, de ser necesario: ▶ ... Introducir el prefijo local con  ▶ **Aceptar**

En el estado de reposo, el terminal inalámbrico indica que el Bluetooth está activado con el símbolo .

Registrar dispositivos Bluetooth

La distancia entre el terminal inalámbrico y el dispositivo Bluetooth (auriculares o dispositivo de datos) a registrar debe ser de 10 metros como máximo.



Quando se registran unos auriculares se sobrescriben y eliminan los que estuvieran registrados previamente.

Para registrar unos auriculares que ya están registrados en otro dispositivo, antes de realizar el registro debe desactivarse esa conexión.

- ▶ ▶ ... Con seleccionar **Bluetooth** ▶ **Aceptar** ▶ **Buscar auricular / Buscar equip. datos** ▶ **Aceptar** ... Se iniciará la búsqueda (puede durar varios segundos) ... Se mostrará el nombre de los dispositivos encontrados ... Opciones disponibles:
Registrar un dispositivo:
 - ▶ **Opciones** ▶ **Equipo reconocido** ▶ **Aceptar** ▶ ... Introducir el PIN del dispositivo Bluetooth que se quiere registrar con ▶ **Aceptar** ... El dispositivo se añadirá a la lista de dispositivos conocidos
- Mostrar la información sobre un dispositivo:
 - ▶ ... Si fuera necesario, seleccionar el dispositivo con ▶ **Ver** ... Se mostrarán el nombre y la dirección del dispositivo
- Repetir la búsqueda: ▶ **Opciones** ▶ **Repetir búsqueda** ▶ **Aceptar**
- Finalizar la búsqueda:
 - ▶ **Cancelar**

Editar la lista de dispositivos conocidos (o de confianza)

Abrir la lista de dispositivos bluetooth conocidos

- ▶ ▶ ... Con seleccionar **Bluetooth** ▶ **Aceptar** ▶ **Equipos conocidos** ▶ **Aceptar** ... Se mostrará una lista con los dispositivos conocidos; el tipo de dispositivo se indica mediante un icono



Auriculares Bluetooth



Dispositivo de datos Bluetooth

Si hay conectado un dispositivo, en la parte superior de la pantalla se muestra el icono correspondiente en lugar de .

Editar la información de un dispositivo conocido

- ▶  ▶ ... Con  seleccionar  **Bluetooth** ▶ **Aceptar** ▶  **Equipos conocidos** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar el dispositivo con  ... Opciones disponibles:
Mostrar la información:
 - ▶ **Ver** ... Se muestra el nombre y la dirección del dispositivo ▶ Retroceder con **Aceptar**
- Dar de baja un dispositivo Bluetooth:
 - ▶ **Opciones** ▶ **Borrar el registro** ▶ **Aceptar**
- Cambiar el nombre: ▶ **Opciones** ▶ **Editar el nombre** ▶ **Aceptar** ▶ ... Cambiar el nombre con  ▶ **Guardar**



Cuando se da de baja un dispositivo Bluetooth, es posible que el mismo intente conectarse de nuevo como "dispositivo no registrado".

Rechazar/aceptar un dispositivo Bluetooth no registrado

En el caso de que un dispositivo Bluetooth que no se encuentra en la lista de dispositivos conocidos intentara conectarse con el terminal inalámbrico, se le pedirá que introduzca el PIN del dispositivo Bluetooth (bonding).

- Rechazar: ▶ Pulse la tecla volver 
- Aceptar: ▶ ... Introduzca el PIN del dispositivo Bluetooth que quiere aceptar con  ▶ **Aceptar** ▶ ... Espere a que se confirme el PIN ... A continuación
Incorporar un dispositivo a la lista de dispositivos conocidos: ▶ **Sí**
Usar el dispositivo temporalmente: ▶ **No** ... La conexión Bluetooth puede utilizarse mientras el dispositivo se encuentre dentro del rango de emisión o hasta que se apague.

Cambiar el nombre Bluetooth del terminal inalámbrico

El nombre Bluetooth se utiliza para identificar su terminal inalámbrico en otros dispositivos Bluetooth.

- ▶  ▶ ... Con  seleccionar  **Bluetooth** ▶ **Aceptar** ▶  **Equipo propio** ▶ **Aceptar** ▶ ... Se mostrarán el nombre y la dirección del dispositivo ▶ **Cambiar** ▶ ... Cambiar el nombre con  ▶ **Guardar**

Funciones adicionales mediante la interfaz de PC



El programa "**Gigaset QuickSync**" debe estar instalado en el ordenador.
Se puede descargar gratuitamente desde → gigaset.com/quicksync

Funciones de QuickSync:

- Sincronizar la agenda telefónica del terminal inalámbrico con Microsoft® Outlook®
 - Cargar imágenes CLIP (.bmp) desde un ordenador al terminal inalámbrico
 - Cargar imágenes (.bmp) como salvapantallas desde un ordenador al terminal inalámbrico
 - Cargar sonidos (tonos de llamada) desde un ordenador al terminal inalámbrico
 - Actualizar el firmware
 - Sincronización en la nube con Google™
- Conectar el terminal inalámbrico al ordenador a través de Bluetooth o con un cable de datos USB.



El terminal inalámbrico debe conectarse **directamente** al PC, **no** a través de un concentrador USB.

Transferir datos



Transferencia de datos mediante Bluetooth:

- El ordenador dispone de Bluetooth
- No hay conexión mediante USB. Si se conecta un cable USB durante una conexión Bluetooth, se corta la conexión Bluetooth

- Iniciar el programa "**Gigaset QuickSync**" en el ordenador.

Durante la transmisión de datos entre el terminal inalámbrico y el PC se muestra en la pantalla el mensaje **Transferencia de datos en curso**. Durante este proceso no es posible hacer uso del teclado del terminal y se ignorarán las llamadas entrantes.

Actualizar el firmware

- Conectar el teléfono y el PC con un **cable de datos USB** ► Iniciar **Gigaset QuickSync** ► Establecer la conexión con el terminal inalámbrico
- Iniciar la actualización del firmware desde la aplicación **Gigaset QuickSync** ... Encontrará más información en la ayuda de **Gigaset QuickSync**

El proceso de actualización puede durar hasta 10 minutos (sin contar la duración de la propia descarga).

La información se descarga primero desde el servidor de actualización de Internet. La duración de esta operación depende de la velocidad de la conexión a Internet.

La pantalla de su teléfono se apaga y la tecla de mensajes  parpadea.

Cuando finaliza la actualización, el teléfono se reinicia automáticamente.



El firmware también se puede actualizar directamente a través de la conexión inalámbrica DECT, si la estación base/el router es compatible (→ **Actualizar terminal**).

Procedimiento en caso de error

Si el proceso de actualización falla o el teléfono no funciona correctamente después de una actualización, repetir el procedimiento de actualización:

- ▶ Cierre el programa "**Gigaset QuickSync**" en el PC ▶ Desenchufe el cable de datos USB del teléfono ▶ Desconecte el cable de corriente del dispositivo ▶ Vuelva a conectar el cable de corriente
- ▶ Repita la actualización del firmware tal como se ha descrito anteriormente

Si el proceso de actualización falla varias veces o no se puede establecer la conexión con el PC, realice una **actualización de emergencia**:

- ▶ Cierre el programa "**Gigaset QuickSync**" en el PC ▶ Desenchufe el cable de datos USB del teléfono ▶ Desconecte el cable de corriente del dispositivo
- ▶ Mantenga pulsadas simultáneamente las teclas **4** y **6** ▶ Vuelva a enchufar el cable de corriente
- ▶ Suelte las teclas **4** y **6**
- ▶ Realice la actualización del firmware tal como se ha descrito anteriormente



Se recomienda guardar siempre en el PC las imágenes y los sonidos propios que se hayan cargado al terminal inalámbrico, puesto que se borrarían en el caso de realizar una **actualización de emergencia**.

Configurar el terminal inalámbrico

Cambiar el idioma

- ▶  ▶ ... Con  seleccionar  Configuración ▶ Aceptar ▶  Idioma ▶ Aceptar ▶ ... con  seleccionar el idioma ▶ Aceptar ( = seleccionado)

Si no se entiende las opciones del menú en el idioma actualmente configurado:

- ▶  ▶ Pulsar las teclas   **lentamente** una tras otra ▶ ... Seleccionar el idioma correcto con  ▶ Pulsar la tecla de pantalla derecha

Pantalla y teclado

Salvapantallas

En el estado de reposo se puede utilizar como salvapantallas un reloj digital o analógico, Servicios inf. y distintas imágenes. Además, puede consultar la asignación de las teclas de marcación rápida en el estado de reposo.

- ▶  ▶ ... Con  seleccionar  Configuración ▶ Aceptar ▶  Pantalla y teclado ▶ Aceptar ▶  Salvapantallas ▶ Cambiar ( = activado) ... a continuación
- Activar/desactivar: ▶ Estado: ... Con  seleccionar **Activado** o **Desactivado**
- Seleccionar el salvapantallas:
 - ▶  Selección ▶ ... Seleccionar el salvapantallas con  (Pant. mar. rápida / Reloj digital / Reloj analógico / Servicios inf. / <Imágenes> / Diapositivas)
- Ver el salvapantallas: ▶ **Ver**
- Guardar la selección: ▶ **Guardar**

El salvapantallas se activa aproximadamente 10 segundos después de que la pantalla haya cambiado a estado de reposo.



Se pueden seleccionar todas las imágenes de la carpeta **Salvapantallas** del **Gestor recursos**.

Desactivar el salvapantallas

- ▶ Pulse la tecla volver  ... la pantalla pasa al estado de reposo

Indicaciones para la visualización de servicios de información

(solo en Gigaset N510 IP PRO u otra estación base Gigaset-IP)



Los **Servicios inf.** deben activarse a través del configurador Web.

El teléfono tiene conexión a Internet.



El tipo de servicios de información para el teléfono está configurado en Internet en el servidor de Gigaset.net.

Si actualmente no hay información disponible, se muestra el reloj digital (**Reloj digital**) hasta que haya de nuevo información disponible.

Activar/desactivar la barra de información

(solo en Gigaset N510 IP PRO u otra estación base Gigaset-IP)

En la pantalla de reposo se muestra en forma de texto la información de texto configurada para el salvapantallas **Servicios inf.**

▶ ▶ ... Con , seleccionar **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶ **Pantalla y teclado** ▶ **Aceptar** ▶ **Servicio de infor.** ▶ **Cambiar** (= activado)

La barra de información se inicia tan pronto como el teléfono cambia a la pantalla en estado de reposo. Si en la pantalla se muestra un mensaje, no se mostrará la barra de información.

Letra grande

Para mejorar la legibilidad, se puede ampliar el tamaño de los caracteres y símbolos en las listas de llamadas y en la agenda del teléfono. Al hacerlo, en la pantalla solo se muestra una entrada y los nombres se acortan según sea necesario.

▶ ▶ ... Con , seleccionar **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶ **Pantalla y teclado** ▶ **Aceptar** ▶ **Letra grande** ▶ **Cambiar** (= activado)

Esquema de color

La pantalla puede utilizar varias combinaciones de colores.

▶ ▶ ... Con , seleccionar **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶ **Pantalla y teclado** ▶ **Aceptar** ▶ **Esquemas color** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar el esquema de color deseado con ▶ **Aceptar** (= seleccionado)

Activar/desactivar el bloqueo automático del teclado

Bloquear el teclado automáticamente cuando el terminal inalámbrico permanece aproximadamente 15 segundos en estado de reposo.

▶ ▶ ... Con , seleccionar **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶ **Pantalla y teclado** ▶ **Aceptar** ▶ **Autobloq. teclado** ▶ **Cambiar** (= activado)

Cambiar el volumen en los modos de manos libres o de auricular

El volumen del auricular y del altavoz manos libres se puede ajustar por separado a 5 niveles.

 Los cambios solo se guardarán de manera permanente en el **Perfil personalizado**.

Durante una llamada

▶  **Volum. del terminal** ▶ ... Seleccionar el volumen con  ▶ **Guardar** ... Se guarda el volumen seleccionado

 Si no se confirma, el ajuste se guarda automáticamente al cabo de unos 3 segundos.

En el estado de reposo

▶  ▶ ... con  seleccionar  **Ajustes de audio** ▶ **Aceptar** ▶ **Volum. del terminal** ▶ **Aceptar** ... a continuación

Para el auricular: ▶ **Receptor:** ... Ajustar el volumen con 

Para el altavoz: ▶  **Manos libres** ▶ ... Ajustar el volumen con 

Guardar la configuración: ▶ **Guardar**

Perfiles del auricular

Seleccionar el perfil del auricular para adaptar el teléfono de forma óptima a las condiciones del entorno. Compruebe personalmente cuál es el más conveniente para usted.

▶  ▶ ... con  seleccione  **Ajustes de audio** ▶ **Aceptar** ▶  **Perf. de auriculares** ▶ **Aceptar** ▶ ... con  seleccione el perfil **Alto** o **Bajo** ▶ **Aceptar** ( = seleccionado)

Timbres de llamada

Volumen del timbre de llamada

- ▶  ▶ ... Con  seleccionar  **Ajustes de audio** ▶ **Aceptar** ▶  **Tonos del terminal** ▶ **Aceptar** ▶ **Volumen** ▶ **Aceptar** ▶ ... Con  seleccionar **Llamadas internas y citas** o **Llamadas externas** ▶ ... Ajustar el volumen a uno de los 5 niveles disponibles o con nivel progresivo (volumen creciente) con  ▶ **Guardar**

Ejemplo



Los cambios solo se guardarán de manera permanente en el **Perfil personalizado**.

Melodía

Ajuste tonos de llamada diferentes para las llamadas internas y externas en cada una de las conexiones de recepción disponibles del teléfono (**Red fija, IP1**) o ajuste el mismo tono de llamada para **Todas las llamadas**.

- ▶  ▶ ... Con  seleccionar  **Ajustes de audio** ▶ **Aceptar** ▶  **Tonos del terminal** ▶ **Aceptar** ▶  **Melodías** ▶ **Aceptar** ▶ ... Si es necesario, seleccionar el timbre de llamada a ajustar con  ▶ ... Seleccionar el tono o melodía del timbre con  ▶ **Guardar**

Activar/desactivar timbre de llamada

Desactivar indefinidamente el tono de llamada

- Con la tecla asterisco: ▶ Pulse la tecla  **prolongadamente**
- A través del perfil de audio **Silencioso**: ▶ Con la tecla , ajuste el **Perfil Silencioso** ... en la barra de estado aparece 

Activar permanentemente el tono de llamada

Desactivar el tono de llamada con la tecla asterisco:

- ▶ Pulse la tecla  **prolongadamente**

Tono de llamada desactivado a través del perfil de sonido **Silencioso**:

- ▶ Con la tecla , ajuste el **Perfil Volumen alto** o **Perfil personalizado**

Silenciar el timbre de llamada para la llamada actual

- ▶ **Silenciar**

Activar/desactivar el tono de atención (bip)

Activar un tono de atención (bip) en lugar del tono de llamada.

- ▶ ... Con la tecla de perfil , seleccionar **Perfil Silencioso Pulsar ▶ Tono** en un plazo de 3 segundos ... En la barra de estado aparece 

Volver a desconectar el tono de atención: ▶ ... Cambiar el perfil con la tecla 

Activar/desactivar los tonos de aviso

El terminal inalámbrico indica acústicamente diversas actividades y estados. Esos tonos de aviso pueden activarse o desactivarse independientemente unos de otros.

- ▶  ▶ ... Con , seleccionar  **Ajustes de audio ▶ Aceptar ▶  Tonos de aviso ▶ Aceptar** ... A continuación

Tono al pulsar teclas:

- ▶ **Tono de pulsación:** ... Con , seleccionar **Activado** o **Desactivado**

Tono de confirmación/error después de realizar una operación, tono de aviso al recibir un mensaje nuevo:

- ▶  **Tono de confirm.** ▶ ... Con , seleccionar **Activado** o **Desactivado**

Tono de advertencia cuando el terminal inalámbrico se encuentra fuera del alcance de la estación base:

- ▶  **Fuera de alcance:** ... Con , seleccionar **Activado** o **Desactivado**

Guardar la configuración:

- ▶ **Guardar**

Acceso para la marcación abreviada de los números de la agenda y a otras funciones

Teclas numéricas: A las teclas  y  a  se les puede asignar un **número de la agenda telefónica**.

Teclas de pantalla: Las teclas de pantalla izquierda y derecha tienen asignada una **función**. Si lo desea puede cambiar la asignación.

De este modo, solo tiene que pulsar una tecla para marcar el número o para iniciar la función asignada.

Asignar números de teléfono a teclas numéricas (marcación abreviada)



La tecla numérica no debe tener aún un número asignado.

- ▶ Pulse la tecla numérica **prolongadamente**.

o bien

- ▶ Pulse **brevemente** la tecla numérica ▶ Pulse la tecla de pantalla **Marc ráp.**

Se abre la agenda telefónica.

- ▶ ... Seleccionar el contacto con  ▶ **Aceptar** ▶ ... En caso necesario, seleccionar el número con  ▶ **Aceptar** ... El número de teléfono seleccionado quedará asignado a la tecla numérica



Si más adelante se elimina el registro de la agenda telefónica, esto no afecta a la asignación de la tecla numérica.

Marcar el número

- ▶ **Pulsar prolongadamente** la tecla numérica ... El número asignado, de haberlo, se marcará inmediatamente

o bien

- ▶ Pulsar **brevemente** la tecla numérica ... En la tecla de pantalla izquierda se mostrará el número/el nombre (acortado, si procede que hubiera asignado) ▶ ... Pulsar dicha tecla de pantalla ... Se marcará el número

Cambiar la asignación de una tecla numérica

- ▶ Pulsar **brevemente** la tecla numérica ▶ **Cambiar** ... Se abrirá la agenda telefónica ... Opciones disponibles:

Modificar asignación:

- ▶ ... Seleccionar el contacto con  ▶ **Aceptar** ▶ ... En caso necesario, seleccionar el número ▶ **Aceptar**

Borrar asignación: ▶ **Borrar**

Asignar una función a tecla de pantalla, modificar la asignación

- En el estado de reposo, **mantener pulsada** la tecla de pantalla derecha o izquierda ... Se abrirá la lista de posibles funciones a asignar para las teclas ► ... Seleccionar la función deseada con  ► **Aceptar** ... Opciones disponibles:

| | |
|------------------------------|---|
| Toma de línea | Iniciar una llamada a través de la función de manos libres |
| INT | Abrir la lista de los terminales inalámbricos registrados en la misma estación base |
| Marcación rápida | Asignar un número de la agenda telefónica a la tecla de pantalla |
| Vigilancia habitación | Ajustar y activar/desactivar la vigilancia de habitación |
| Temporizador | Ajustar y activar o desactivar el temporizador |
| Alarma | Ajustar y activar/desactivar el despertador |
| Calendario | Abrir el calendario |
| Llamada directa | Configurar el modo de llamada directa |
| Bluetooth | Abrir el menú Bluetooth |
| Rellamada | Mostrar la lista de rellamada |
| Agenda del terminal | Abrir la agenda telefónica local del terminal inalámbrico |
| Más funciones... | ► Aceptar ► ... Seleccionar otra función con  |
| Lista de llamadas | Mostrar listas de llamadas |
| Ocultar número | Suprimir la identificación de nuestro número de teléfono en la siguiente llamada |
| Desvío | Activar/desactivar el desvío de llamadas |



Disponibilidad de las opciones en función de la estación base.

Iniciar función

Con el teléfono en estado de reposo: ► Pulsar **brevemente** la tecla de pantalla ... Se ejecutará la función seleccionada

Modificar el nombre de una conexión (línea)

(solo en un router CAT-1q)

-  ► ... con  seleccionar  **Configuración** ► **Aceptar** ►  **Telefonía** ► **Aceptar** ►  **Conexiones** ► **Aceptar** ... Se muestran todas las conexiones (líneas) disponibles ► ... con  seleccionar la conexión ► **Aceptar** ►  **Nombre de conexión** ► **Aceptar** ► ... con  cambiar el nombre de la conexión ► **Guardar**

Asignar terminales inalámbricos a una conexión (línea)

(solo en un router CAT-iq)

A una conexión se le pueden asignar varios terminales inalámbricos. Las llamadas entrantes al número de teléfono de una determinada conexión se reenvían a todos los terminales inalámbricos que dicha conexión tiene asignados.

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶  **Telefonía** ▶ **Aceptar** ▶  **Conexiones** ▶ **Aceptar** ▶ ... con  seleccionar la conexión ▶ **Aceptar** ▶  **Termin. asignados** ... Se muestran todos los terminales inalámbricos registrados ▶ ... con  seleccionar el terminal inalámbrico ▶ **Cambiar** = El terminal inalámbrico está asignado)

Permitir/No permitir llamadas múltiples

(solo en un router CAT-iq)

Si la función está activada, se pueden mantener varias conversaciones a la vez.

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶  **Telefonía** ▶ **Aceptar** ▶  **Conexiones** ▶ **Aceptar** ▶ ... con  seleccionar la conexión ▶ **Aceptar** ▶  **Varias llamadas** ▶ **Cambiar** = activado)

Permitir/No permitir intrusión

(solo en un router CAT-iq)

Si se activa esta función, un interlocutor interno puede conectarse a una comunicación externa y participar en la misma (conferencia).

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶  **Telefonía** ▶ **Aceptar** ▶  **Conexiones** ▶ **Aceptar** ▶ ... con  seleccionar la conexión ▶ **Aceptar** ▶  **Intrusión** ▶ **Aceptar** ▶ **Cambiar** = activado)

Cambiar el PIN del terminal inalámbrico

El terminal inalámbrico está protegido contra el uso no autorizado mediante un PIN. El PIN del terminal inalámbrico debe introducirse, por ejemplo, para desactivar el bloqueo del teclado.

Cambiar el PIN de 4 dígitos del terminal inalámbrico (por defecto: 0000):

- ▶  ▶ ... Con  seleccionar  **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶  **Sistema** ▶ **Aceptar** ▶  **PIN del terminal** ▶ **Aceptar** ▶ ... Introducir el PIN actual con  ▶ **Aceptar** ▶ ... Introducir el nuevo PIN del terminal inalámbrico con  ▶ **Aceptar**

Actualización del terminal inalámbrico

El terminal inalámbrico admite la actualización del firmware mediante la conexión inalámbrica DECT a la estación base/el router(SUOTA = Software Update Over The Air).



La estación base/el router, en la/el que está registrada/o el terminal inalámbrico, también debe admitir esta función (→ wiki.gigasetpro.com)

Si su estación base/ router no es compatible con esta función, puede realizar la actualización del firmware mediante un cable USB y **Gigaset Quick Sync**.

Cuando haya un nuevo firmware disponible para el terminal inalámbrico se visualizará un mensaje.

- ▶ Inicie la actualización del firmware con **Sí**.

Iniciar manualmente la actualización de firmware:

- ▶ ▶ ... con seleccionar **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶ **Sistema** ▶ **Aceptar** ▶ **Actualizar terminal** ▶ **Aceptar** ▶ **Actualizar** ▶ **Aceptar** ▶ **Aceptar** ... si hay un nuevo firmware, se iniciará la actualización



El proceso de actualización puede durar hasta 30 minutos. Durante este tiempo, sólo se puede hacer un uso restringido del terminal inalámbrico.

Restablecer la configuración de fábrica del terminal inalámbrico

Restablecer los ajustes y los cambios realizados personalmente.

- ▶ ▶ ... Con seleccionar **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶ **Sistema** ▶ **Aceptar** ▶ **Reiniciar el terminal** ▶ **Aceptar** ▶ **Sí** ... Se restablecerá la configuración del terminal inalámbrico



El restablecimiento de la configuración **no** afecta a los siguientes ajustes:

- El registro de los terminales inalámbricos en la estación base
- La fecha y la hora
- Los registros de los contactos de la agenda telefónica y de las listas de llamadas

Anexo

Servicio de atención al cliente y ayuda

¿Desea más información?

Puede encontrar ayuda e información rápidamente en las instrucciones de uso y en gigasetpro.com.

Encontrará información sobre los temas

- Products (Productos)
- Documents (Documentos)
- Interop (Interoperabilidad)
- Firmware
- FAQ
- Support (Asistencia)

en wiki.gigasetpro.com.

Si tiene alguna pregunta adicional sobre su producto Gigaset puede dirigirse a su comercio especializado.

Indicaciones del fabricante

Declaración de conformidad

Este dispositivo está diseñado para su uso en todo el mundo. Fuera del Espacio Económico Europeo (exceptuando Suiza), puede ser necesario realizar homologaciones nacionales específicas.

Este dispositivo ha sido diseñado de acuerdo con las especificaciones y la legislación españolas.

Por la presente, Gigaset Communications GmbH declara que el tipo de equipo radioeléctrico Gigaset Maxwell C es conforme con la directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración de conformidad UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: gigasetpro.com/docs.

Puede que la declaración también esté disponible en los archivos "International Declarations of Conformity" o "European Declarations of Conformity".

Consulte todos estos archivos.

Medio ambiente

Sistema de gestión medioambiental



Gigaset Communications GmbH está certificada según las normas internacionales ISO 14001 e ISO 9001.

ISO 14001 (Medio ambiente): certificado desde septiembre de 2007 por TÜV SÜD Management Service GmbH.

ISO 9001 (Calidad): certificado desde 17/02/1994 por TÜV Süd Management Service GmbH.

Eliminación de residuos



Los productos marcados con el símbolo del contenedor tachado están regulados por la Directiva europea 2012/19/UE.

La eliminación adecuada y la recogida separada de los dispositivos obsoletos favorecen la prevención de graves daños ambientales y de salud. Este es un requisito para la reutilización y el reciclado de dispositivos eléctricos y electrónicos usados.

El servicio municipal de recogida de residuos o el distribuidor especializado donde haya adquirido el producto le proporcionarán información sobre la eliminación de los aparatos que desee desechar.

Antes de entregar este equipo para su reciclado, extraiga las pilas o baterías que pudieran alojarse en su interior y deposítelas separadamente para su correcto tratamiento.

Mantenimiento

Limpie el dispositivo con un **pañó húmedo** o antiestático. No utilice disolventes ni paños de microfibrá.

No utilice **en ningún caso** un paño seco: existe peligro de que se forme carga estática.

En algunos casos infrecuentes, el contacto del dispositivo con sustancias químicas puede provocar cambios en su superficie exterior. A causa del gran número de productos químicos disponibles en el mercado no han podido realizarse pruebas con todos ellos.

Las imperfecciones en las superficies de alto brillo pueden eliminarse cuidadosamente con productos de limpieza específicos.

Contacto con líquidos

Si el dispositivo entrase en contacto con algún líquido:

- 1 Desconectar el dispositivo de la alimentación eléctrica.
- 2 Deje que todo el líquido salga del dispositivo.
- 3 Seque todas las piezas.
- 4 A continuación, deje secar el dispositivo **como mínimo durante 72 horas** con el compartimento de las baterías abierto y el teclado hacia abajo (en caso de existir) en un lugar seco y calido (**no utilice** microondas, hornos u otros dispositivos similares).
- 5 Vuelva a conectar el dispositivo cuando esté seco.

Una vez que esté totalmente seco, en la mayoría de los casos se puede volver a poner en funcionamiento.

Características técnicas

Consumo de corriente del terminal inalámbrico

En estado de reposo (con salvapantallas)*: aprox. 0,5 W

En conversación con auricular*: aprox. 1,5 W

En conversación con manos libres*: aprox. 2,0 W

* Alcance máximo conectado

Especificaciones técnicas generales

| | |
|---|--|
| Estándar DECT | Soportado |
| Estándar CAT-iq | Certificado según el estándar CAT-iq2.0 con HD-Voice dect.org/cat-iq-certification.aspx |
| Estándar GAP | Soportado |
| Número de canales | 60 canales bidireccionales |
| Banda de difusión | 1880-1900 MHz |
| Impulsos dobles | Múltiplex por división de tiempo, longitud de trama de 10 ms |
| Frecuencia de repetición del impulso de emisión | 100 Hz |
| Longitud del impulso de emisión | 370 µs |
| Trama de canal | 1728 kHz |
| Velocidad binaria | 1152 kbit/s |
| Modulación | GFSK |
| Codificación de señales telefónicas | 32 kbit/s |
| Potencia de transmisión | 10 mW, potencia media por canal, 250 mW, potencia de pico |
| Alcance | hasta 50 m en interiores y hasta 300 m en espacios abiertos |
| Condiciones ambientales en funcionamiento | De +5 °C a +45 °C; del 20 % al 75 % de humedad atmosférica relativa |
| Bluetooth: Banda de emisión | 2402-2480 MHz |
| Bluetooth: Potencia de transmisión | 4 mW, potencia de impulso |

Tablas de caracteres

Escritura estándar

Pulsar varias veces la tecla correspondiente.

| | 1x | 2x | 3x | 4x | 5x | 6x | 7x | 8x | 9x | 10x |
|---|-----------------|----|----|----|----|-----------------|----|----|----|-----|
| 1 | 1 | | | | | | | | | |
| 2 | a | b | c | 2 | ä | á | à | â | ã | ç |
| 3 | d | e | f | 3 | ë | é | è | ê | | |
| 4 | g | h | i | 4 | ï | í | ì | î | | |
| 5 | j | k | l | 5 | | | | | | |
| 6 | m | n | o | 6 | ö | ñ | ó | ò | ô | õ |
| 7 | p | q | r | s | 7 | ß | | | | |
| 8 | t | u | v | 8 | ü | ú | ù | û | | |
| 9 | w | x | y | z | 9 | ÿ | ý | æ | ø | å |
| 0 | ␣ ¹⁾ | . | , | ? | ! | ← ²⁾ | 0 | | | |

- 1) Espacio en blanco
- 2) Salto de línea

Iconos de pantalla

En función de la configuración y del estado de funcionamiento del teléfono se utilizan los siguientes iconos:

Iconos de la barra de estado

| Icono | Significado |
|-------|--|
| | Potencia de recepción (Modo Sin radiación desactivado) 1 % - 100 % blanco, si el modo Alcance máximo está activado; verde, si el modo Alcance máximo está desactivado |
| | rojo: no hay conexión con la estación base |
| | Modo Sin radiación activado: blanco si el modo Alcance máximo está activado; verde si el modo Alcance máximo está desactivado |

| Icono | Significado |
|-------|---|
| | Contestador activado parpadea: el contestador automático está grabando un mensaje o lo está utilizando otro usuario |
| | Perfil Silencioso activado (el timbre de llamada está desactivado) |
| | Tono de alerta "bip" activado |
| | Teclado bloqueado |

Iconos de las teclas de pantalla

| Icono | Significado |
|-------|--------------|
| | Reclamada |
| | Borrar texto |

| Icono | Significado |
|-------|--|
| | Abrir la agenda telefónica |
| | Añadir número a la agenda telefónica |
| | Enviar una llamada al contestador automático |

Iconos de pantalla utilizados para la señalización de ...

| Icono | Significado |
|-------|---|
| | Llamada externa |
| | Llamada interna |
| | Establecimiento de la conexión (llamada saliente) |
| | Conexión establecida |
| | No es posible establecer una conexión/conexión interrumpida |

| Icono | Significado |
|-------|---|
| | Llamada de recordatorio de una cita |
| | Llamada de recordatorio de un aniversario |
| | Alarma del despertador |
| | Temporizador |
| | Grabación del contestador automático |

Otros iconos de pantalla

| Icono | Significado |
|--|---|
|  | Despertador activado, indicación de la hora de alarma |
|  | Temporizador activado, indicación con cuenta atrás |
|  | Acción realizada (verde) |
|  | La acción no se puede realizar (rojo) |

| Icono | Significado |
|---|----------------------|
|  | Información |
|  | Aviso (de seguridad) |
|  | Por favor, espere... |

Índice alfabético

| | |
|--|--------|
| A | |
| Actualización del firmware | 55 |
| Actualizar | 45 |
| Actualizar Firmware | 45 |
| Agenda del teléfono | 24 |
| Agenda telefónica | |
| Abrir | 24 |
| Añadir un nuevo registro | 24 |
| añadir un número | 26 |
| Buscar | 25 |
| Contactos | 24 |
| Enviar a un terminal inalámbrico | 26 |
| Enviar un contacto/lista a un terminal inalámbrico | 26 |
| espacio de memoria | 25 |
| marcar un número | 20 |
| Orden de presentación de los contactos de | 25 |
| Seleccionar un contacto | 25 |
| transferir una vCard (Bluetooth) | 27 |
| Alarma (vigilancia de habitación) | |
| desactivar | 37 |
| Alarma del despertador | 35 |
| Alcance máximo | 38 |
| Altavoz | 22 |
| Aniversario, v. cita | |
| Aniversarios/citas omitidos | 34 |
| Anular la emisión de radiaciones | 38 |
| Asignar tecla | 51 |
| Asignar tecla numérica | 51 |
| Auricular | |
| Conectar | 11 |
| Auriculares | |
| tecla | 4 |
| Auriculares (Bluetooth) | 42 |
| Ayuda | 56 |
| B | |
| Barra de estado | 4 |
| Iconos | 60 |
| Bip (tono de atención) | 32, 51 |
| Bloq. llamada | 40 |
| Bloquear/desbloquear el teclado | 15 |
| Bloqueo del teclado, automático | 48 |
| Bluetooth | 42 |
| activar | 42 |
| cambiar nombres de dispositivos | 44 |
| dar de baja dispositivos | 44 |
| lista de dispositivos conocidos | 43 |
| registrar dispositivos | 43 |
| transferir la agenda telefónica (vCard) | 27 |
| Buscar en la agenda del teléfono | 25 |
| C | |
| Calendario | 33 |
| Cambiar el PIN del terminal inalámbrico | 54 |
| Cambiar nombres de dispositivos (Bluetooth) | 44 |
| Características técnicas | 58 |
| Cita | |
| crear | 33 |
| mostrar omitidas | 34 |
| omitida | 34 |
| Señalizar | 34 |
| Conectar el cable de corriente | 11 |
| Conectar el cable de datos USB | 14 |
| Conexión | |
| Asignar terminal inalámbrico | 54 |
| Auriculares | 5 |
| Modificar nombre | 53 |
| USB | 5 |
| Conexión de auriculares | 5, 14 |
| Conexión USB | 5 |
| Conformidad | 56 |
| Consumo de corriente | 58 |
| Contacto con líquidos | 57 |
| Contenido de la caja | 10 |
| Contestador automático | 23 |
| Control por tiempo para llamadas externas | 39 |
| Corrección de errores | 19 |
| Corregir errores | 19 |
| Cuidados del dispositivo | 57 |
| Customer Care | 56 |
| D | |
| Dar de baja dispositivos (Bluetooth) | 44 |
| Declaración de conformidad | 56 |
| Desconectar el módulo de radio | 38 |
| Despertador | 35 |
| activar/desactivar | 35 |
| E | |
| ECO DECT | 38 |
| Eliminación de residuos | 57 |
| Enviar | |
| Toda la agenda telefónica al terminal inalámbrico | 26 |
| Equipos médicos | 9 |
| Espacio de memoria de la agenda telefónica | 25 |
| Espacio de memoria, gestor de recursos | 42 |
| Esquema de color | 48 |
| Estado de reposo | |
| volver al | 18 |

Índice alfabético

| | | | |
|---|--------|---|-----------|
| P | | Tecla asterisco | 4 |
| Pantalla | | Tecla de auriculares | 4 |
| Configurar | 47 | LED | 4 |
| Esquema de color | 48 | Tecla de bloqueo | 4 |
| Modificar el idioma del equipo | 47 | Tecla de control | 4, 16 |
| Salvapantallas | 47 | Tecla de manos libres | 4, 20, 22 |
| Perfil "No molestar" | 32 | LED | 4 |
| Perfiles | 32 | Tecla de mensajes | 4 |
| Perfiles de audio | 32 | Tecla de menú | 4 |
| Perfiles del auricular | 49 | Tecla de menú (tecla de control) | 16 |
| Potencia de recepción | 60 | Tecla de perfil | 4, 32 |
| Presentación de citas/aniversarios | 34 | LED | 4 |
| Protección de llamadas | 39 | Tecla de volumen | 4 |
| Puesta en servicio | 10 | Tecla finalizar | 4 |
| | | Tecla R | 4 |
| | | Tecla volver | 4 |
| Q | | Teclas | |
| QuickSync | 27, 45 | Finalizar | 4 |
| | | Manos libres | 22 |
| | | manos libres | 4 |
| | | menú | 16 |
| | | Perfiles | 32 |
| | | Tecla almohadilla | 4 |
| | | Tecla asterisco | 4 |
| | | Tecla de bloqueo | 4 |
| | | Tecla de control | 4, 16 |
| | | Tecla de manos libres | 20 |
| | | Tecla de mensajes | 4 |
| | | Tecla de menú | 4 |
| | | Tecla de perfil | 4 |
| | | Tecla R | 4 |
| | | Teclas de pantalla | 4, 16 |
| | | volumen | 16 |
| | | Volver | 4 |
| | | Teclas de marcación rápida | 17 |
| | | asignar | 17 |
| | | como salvapantallas | 17 |
| | | mostrar asignación | 17 |
| | | Teclas de pantalla | 4, 16 |
| | | Asignar | 51 |
| | | Iconos | 60 |
| | | Teclas de volumen | 16 |
| | | Teléfono | |
| | | colocar | 11 |
| | | Conectar | 11 |
| | | inclinación | 11 |
| | | Manejo | 15 |
| | | Terminal inalámbrico | |
| | | Actualización | 55 |
| | | Asignar conexión | 54 |
| | | bloqueo del teclado automático | 48 |
| | | Esquema de color | 48 |
| | | Estado de reposo | 18 |
| | | Idioma del equipo | 47 |
| | | letra grande | 48 |
| | | Modificar ajustes | 47 |
| | | Registrar | 12 |
| | | Restablecer la configuración de fábrica | 51 |
| | | silenciar | 22 |
| | | Tonos de aviso | 51 |
| | | utilizar como vigilancia de habitación | 36 |
| R | | | |
| Radiación | | | |
| reducir | 38 | | |
| Realizar llamadas | | | |
| externas | 20 | | |
| Recomendaciones de seguridad | 9 | | |
| Registrar (terminal inalámbrico) | 12 | | |
| Registrar dispositivo (Bluetooth) | 43 | | |
| Restablecer la configuración de fábrica | | | |
| del terminal inalámbrico | 55 | | |
| | | | |
| S | | | |
| Salvapantallas | 47 | | |
| teclas de marcación rápida | 17 | | |
| Señal acústica, véase Tonos de aviso | | | |
| Señalización, iconos | 60 | | |
| Servicio de atención al cliente | 56 | | |
| Silenciamiento de llamadas | | | |
| anónimas | 39 | | |
| lista de bloqueo | 40 | | |
| perfil "No molestar" | 32 | | |
| temporizador | 39 | | |
| Silenciar el terminal inalámbrico | 22 | | |
| Sin radiación | 38 | | |
| Snooze | 35 | | |
| Sonido | | | |
| borrar | 41 | | |
| cambiar el nombre | 41 | | |
| formatos | 41 | | |
| Sonidos para tonos de llamada | 41 | | |
| Soporte de carga (terminal inalámbrico) | | | |
| instalar | 10 | | |
| SUOTA | 55 | | |
| | | | |
| T | | | |
| Tablas de caracteres | 59 | | |
| Tecla | | | |
| Auriculares | 4 | | |
| Volumen | 4 | | |
| Tecla almohadilla | 4 | | |

| | |
|---|--------|
| Vista general | 4, 5 |
| Volumen del auricular | 22 |
| Volumen del manos libres | 22 |
| Timbres de llamada | 50 |
| Tono de advertencia, véase Tonos de aviso | |
| Tono de atención (bip) | 32, 51 |
| Tono de llamada | |
| Activar/desactivar | 50 |
| Melodía para llamadas internas/externas | 50 |
| Modificar | 50 |
| Temporización | 39 |
| Volumen. | 50 |
| Tono de llamada VIP | 24 |
| Tonos de aviso. | 51 |

V

| | |
|-------------------------------------|------|
| Ver los mensajes del contestador | |
| automático en red | 28 |
| Vigilancia de habitación | 36 |
| activar | 36 |
| Vista general | |
| Terminal inalámbrico | 4, 5 |
| Visualización | |
| cita/aniversario omitido | 34 |
| Volumen | |
| Altavoz | 49 |
| Auricular | 49 |
| Manos libres/auricular del terminal | |
| inalámbrico | 22 |
| Volumen del auricular | 22 |
| Volumen del manos libres | 22 |

Issued by

Gigaset Communications GmbH

Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt

© Gigaset Communications GmbH 2018

Subject to availability.

All rights reserved. Rights of modification reserved.

gigasetpro.com